# ДЎСТЛИГИМИЗ АБАДИЙ!

*Бутун дунё пролетарлари, бирлашингиз!*

# СОВЕТ ЎЗБЕКИСТОНИ

**Ўзбекистон Компартияси Марказий Комитети, Ўзбекистон ССР Олий Совети ва Министрлар Советининг органи**

ГАЗЕТА 1918 ЙИЛ 21 ИЮНДАН ЧИҚА БОШЛАГАН

9 октябрь 1971 йил, шанба ◆ № 234 (15.104). ◆ Баҳоси 2 тийин.

# СОВЕТ-ВЬЕТНАМ ҚЎШМА БАЁНОТИ

КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси Н. В. Подгорний бошчилигидаги совет партия-ҳукумат делегацияси Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитетининг ва Вьетнам Демократик Республикаси ҳукуматининг таклифига биноан 1971 йил 3 октябрдан 8 октябрга қадар расмий визит билан Вьетнам Демократик Республикасида бўлди.

Совет партия-ҳукумат делегацияси Вьетнам Демократик Республикасида бўлган вақтида Ханой жамоатчилиги вакилларининг тантанали митингида қатнашди, меҳнаткашлар, халқ қуролли кучларининг жангчилари билан кўп марталаб учрашди. Хансийнинг саноат корхоналарини ва маданий муассасаларини бориб кўрди. Хайфон шаҳрига ва Куангнинь вилоятидаги кўмир ҳавзасига бориб келди. Совет Иттифоқининг ёрдами билан қурилган Тхакба гидроэлектростанциясининг биринчи навбатини тантанали очиш маросимида қатнашди. Вьетнам халқ армиясининг бўлинмаларидан бирини бориб кўрди.

Делегация аъзолари сув тошқини остида қолган районни бориб кўрдилар. Делегация Ханойда бўлган чоғида президент Хо Ши Миннинг ёдгорлик уйини зиёрат қилди. Ханой қабристонидаги революция шаҳидларининг ёдгорлигига гулчамбар қўйди. Вьетнам Меҳнаткашлар партияси, Вьетнам Демократик Республикасининг ҳукумати, мамлакат меҳнаткашлари совет партия-ҳукумат делегациясини ғоят самимий, қардошларча кутиб олдилар.

Визит давомида совет партия-ҳукумат делегацияси билан Вьетнам партия-ҳукумат делегацияси Совет Иттифоқи билан Вьетнам Демократик Республикаси ўртасидаги дўстона ҳамкорликни янада кенгайтириш масалалари устида, АҚШнинг агрессияси давом этаётганлиги сабабли Вьетнамдаги ва Ҳинди-Хитой ярим оролидаги вазият устида музокаралар олиб бордилар, шунингдек, ҳар икки томонни қизиқтираётган бошқа халқаро проблемаларни кўриб чиқдилар.

Музокараларда совет томонидан: КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси, делегация бошлиғи Н. В. Подгорний, КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Раисининг биринчи ўринбосари К. Т. Мазуров; КПСС Марказий Комитетининг секретари К. Ф. Катушев; КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Раисининг ўринбосари В. Н. Новиков; КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР Министрлар Совети ташқи иқтисодий алоқалар давлат комитетининг раиси С. А. Скачков; КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР мудофаа министрининг биринчи ўринбосари, армия генерали С. Л. Соколов; СССР ташқи ишлар министрининг ўринбосари Н. П. Фирюбин; СССР ташқи савдо министрининг ўринбосари И. Т. Гришин, КПСС Марказий ревизия комиссиясининг аъзоси, СССРнинг Вьетнам Демократик Республикасидаги фавқулодда ва мухтор элчиси И. С. Шчербаков қатнашдилар.

Музокараларда Вьетнам томонидан: Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитетининг биринчи секретари, делегация бошлиғи Ле Зуан, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, Вьетнам Демократик Республикаси миллат мажлиси доимий комитетининг раиси Чионг Тинь, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, Вьетнам Демократик Республикаси ҳукуматининг бош министри Фам Ван Донг, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, бош министр ўринбосари, мудофаа министри Во Нгуен Зиап, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, бош министр ўринбосари, ташқи ишлар министри Нгуен Зуй Чинь, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, бош министр ўринбосари Ле Тхань Нги, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитетининг аъзоси, министр, давлат план комитети раисининг ўринбосари Нгуен Лам, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети аъзолигига кандидат, Вьетнам Демократик Республикасининг Совет Социалистик Республикалари Иттифоқидаги фавқулодда ва мухтор элчиси Нгуен Тхо Тян қатнашдилар.

Фикрлашув қардошларча дўстлик, самимийлик ва ўртоқларча очиқ кўнгиллилик вазиятида ўтди. Музокараларнинг қатнашчилари муҳокама қилинган барча масалалар бўйича ўзларининг якдил эканликларини айтиб, Совет Социалистик Республикалари Иттифоқи билан Вьетнам Демократик Республикаси ўртасидаги дўстликни марксизм-ленинизм, социалистик интернационализм принциплари асосида бундан буён ҳам ҳар томонлама мустаҳкамлаш ва ривожлантира беришга қарор қилдилар.

* * *

Совет Иттифоқи билан Вьетнам Демократик Республикаси шуни қайд қиладиларки, жаҳон революцион жараёни чуқурлашиб бораётганлиги ҳозирги ижтимоий ривожланишнинг характерли белгиси бўлиб турибди. Тарихий ташаббусни революцион кучлар-жаҳон социалистик системаси, халқаро ишчилар синфи ва миллий-озодлик ҳаракати ўз қўлида маҳкам ушлаб турибди. Қардош социалистик давлатлар социализм ва коммунистик қурилишда янгидан-янги муваффақиятларга эришмоқдалар, инсониятнинг прогрессив ривожланишини белгилаб берувчи омил бўлган жаҳон социалистик системасининг роли кучайиб бормоқда. Капиталистик мамлакатларда ишчилар ҳаракати кенгайиб кетди. Бу ҳаракат барча меҳнаткашларни, барча тараққийпарвар кучларни ўз теварагида қадамба-қадам бирлаштириб, давлат-монополистик капитал ҳокимиятини тинимсиз кемириб турибди. Халқларнинг миллий-озодлик ҳаракати ўсиб, жуда катта кучга айланди. Осиё, Африка ва Латин Америкасида мустақиллик ва эркинлик учун, мустамлака ўтмишнинг барча қолдиқларини тугатиш учун империализмнинг янги мустамлакачилик сиёсатини батамом барбод қилиш учун кураш кенгайиб бормоқда.

Айни вақтда ҳозирги замон воқелиги шуни яққол кўрсатиб турибдики, империализм жаҳонни революцион ўзгартириш йўлига тўғаноқ солишга уринишдан воз кечгани йўқ. У социалистик мамлакатларга қарши жон-жаҳди билан ҳаракатлар қилмоқда, капитал мамлакатларида синфий жанглар авж олдирилишига ғов солишга интилмоқда. Империализм миллий-озодлик ҳаракатини орқага улоқтириб ташлаш умидида ҳар қандай жиноятлар қилишдан қайтмаётир, янги методлар ва найрангларни ишга солиб Осиё, Африка ва Латин Америкасида янги мустамлакачилик тартибларини ўрнатиш умидида ҳар қандай жиноятлар қилишдан қайтмаётир. Империалистик реакция антиимпериалистик фронт сафлари орасига нифоқ солишга, социалистик давлатларнинг, жаҳон коммунистик ва ишчилар ҳаракатининг бирлигини кўпоришга интилмоқда.

Империализмнинг халқаро майдондаги ҳаракатлари тинчлик ва халқлар хавфсизлиги манфаатларига қарши қаратилмоқда. Империализмнинг айби билан ҳарбий можароларнинг манбалари сақланиб келмоқда, жаҳоннинг бир қанча районларида кескин вазият қўллаб-қувватланилмоқда ва кучайтирилмоқда.

Ҳар иккала томон ҳозирги халқаро вазиятни халқларнинг революцион кураши учун жуда қулай деб ҳисоблайдилар. Социализм, миллий мустақиллик, демократия ва тинчлик кучлари реакция ва уруш кучларидан анча устун бўлиб турибди. АҚШ бошчилик қилаётган империализмга қақшатқич зарбалар бермоқда, унинг агрессив ва урушқоқлик планларини барбод қилмоқда.

I

Америка империалистлари Жанубий Вьетнамни АҚШнинг янги типдаги мустамлакасига ва ҳарбий базасига айлантириш, Вьетнамнинг бўлиниб ташланганлигини абадийлаштириш мақсадида кўп йиллардан бери Вьетнамда аралашиш ва агрессия сиёсатини тўхтовсиз ўтказиб келдилар. Улар Вьетнам ерида ғоят шафқатсиз қирғин уруш олиб бориб, Вьетнамнинг ҳар иккала қисмидаги аҳолига қарши оғир жиноятлар қила бердилар.

Ҳинди-Хитой мамлакатларидаги халқларнинг антиимпериалистик кураши юксалиб бораётганлигига дуч келиб қолган АҚШ бунинг учун Ҳинди-Хитойликларнинг бир қисмидан иккинчи қисмига қарши курашиш йўлида. Осиёликлардан осиёликларга қарши курашиш йўлидан фойдаланиб, урушни «Вьетнамлаштириш» сиёсатини қайсарлик билан ўтказишга ва «Никсон доктринаси»ни амалга оширишга киришдилар. АҚШ Жанубий Вьетнам, Лаос ва Камбоджадаги агрессив урушни чўзиб, кучайтириб ва кенгайтириб, шу билан бирга, социалистик мамлакат бўлган Вьетнам Демократик Республикасига қарши уруш ҳаракатларини давом эттирмоқда.

Миллий-озодлик фронтининг ва муваққат революцион ҳукуматнинг шонли байроғи остида Жанубий Вьетнам халқи «махсус уруш» деб номланган стратегик планни мағлубиятга учратди ва Американинг «маҳаллий уруш» планларини барбод қилмоқда. Жанубий Вьетнамдаги ҳарбий вазиятни ўзгартириб юборган ва 1968 йилнинг баҳорида қўлга киритилган шонли ғалабалардан сўнг Жанубий Вьетнам халқи ҳужум бошлади ва қўзғолон кўтарди. У «тинчитиш» сиёсатига қадамба-қадам зарбалар бериб, урушни «Вьетнамлаштириш» планини жиддий мағлубиятларга учратмоқда.

Шимолий Вьетнам халқи америка империализми бошлаб берган қирғин урушда ғалаба қозонди ва социалистик қурилиш ишида катта муваффақиятларга эришди. Шимолий Вьетнам халқи хушёрликни тинимсиз ошириб, америка империалистларининг ҳар қандай ҳарбий авантюристик ҳаракатларини барбод қилишга, шу билан бир вақтда ҳарбий-иқтисодий потенциални ҳар томонлама мустаҳкамлашга, буюк фронт бўлган Жанубий Вьетнамга нисбатан бақувват мададкорлик қилиш бурчини бажаришга, Лаос ва Камбоджа халқларининг курашини тўла-тўкис қўллаб-қувватлашга маҳкам бел боғлаган.

Чет эл агрессиясига қарши фидокорона кураш традицияларини ривожлантираётган вьетнам халқи барча қийинчиликларни ва маҳрумликларни енгишга тайёр. АҚШга қарши, ватанни халос қилиш учун, жанубни озод қилиш, социалистик шимолни ҳимоя қилиш, ватанни тинч бирлаштириш йўлидан бориш учун қаршилик урушини бундан буён ҳам давом эттиришга маҳкам бел боғлаган. Осиёда ва бутун дунёда тинчликни ҳимоя қилиш ишига ўз ҳиссасини қўшишга тайёр.

Уч фронтда: ҳарбий, сиёсий, дипломатик фронтларда АҚШга қарши, ватанни қутқариб қолиш учун Вьетнам халқи олиб бораётган курашни Совет Иттифоқи тўла-тўкис ғалаба қўлга киритилгунча қўллаб-қувватлай беради.

Ҳар иккала томон Ҳинди-Хитойдаги агрессив урушни чўзаётган, кучайтираётган ва кенгайтираётган, Ҳинди-Хитойга доир 1954 йилги Женева битимларини ва Лаосга доир 1962 йилги Женева битимларини поймол қилаётган америка империалистларини қаттиқ қоралайдилар.

Ҳар иккала томон АҚШ ҳукуматидан агрессияни тўхтатишни, қўшинларни, кенгашчиларни ва ҳарбий ходимларни Жанубий Вьетнам, Лаос, Камбоджадан батамом олиб чиқиб кетишни, Ҳинди-Хитой ярим оролидаги ҳар бир мамлакатга ўзининг ички ишларини четдан ҳеч кимни аралаштирмай мустақил ҳал этиш ҳуқуқини бериш учун АҚШ томонидан мана шу районда қилинаётган ҳар қандай уруш ҳаракатларини тўхтатишни қатъиян талаб қиладилар.

Ҳар иккала томон Жанубий Вьетнам Республикаси Муваққат революцион ҳукуматининг 7 моддадан иборат таклифларини Вьетнам масаласини бартараф қилмоқ учун оқилона ва одилона негиз бўлади деб ҳисоблайдилар. Бу таклифларда иккита асосий масала бор: АҚШ ҳукумати агрессив урушга чек қўйиши, АҚШ ва иттифоқчиларининг барча қуролли кучларини, кенгашчиларини, ҳарбий ходимларини, қурол-яроғларини ва ҳарбий воситаларини Жанубий Вьетнамдан батамом, ҳеч сўзсиз олиб чиқиб кетиши, американинг Жанубий Вьетнамдаги ҳарбий базаларини тугатиши лозим; АҚШ ҳукумати диктатор Нгуен Ван Тхиеу бошчилигидаги урушқоқ қўғирчоқ режимни қўллаб-қувватлашни тўхтатиши, тинчлик, мустақиллик, бетарафлик ва демократия бўлишини талаб қилаётган, Жанубий Вьетнамда кенг миллий иноқлик ҳукуматини тузиш масалалари устида Жанубий Вьетнам Республикасининг Муваққат революцион ҳукумати билан жиддий музокаралар олиб боришга тайёр бўлиб турган янги маъмуриятни Сайгонда барпо қилмоқ учун йўл очиб бериши лозим.

Ҳар иккала томон Лаос ва Камбоджа халқларининг Америка империализмига ва унинг малайларига қарши адолатли курашини тўла равишда қўллаб-қувватлайдилар. Лаос ватанпарварлик фронтининг сиёсий бартараф қилишга доир 5 моддадан иборат позициясини ва Камбоджа миллий бирлик фронтининг сиёсий программасини қўллаб-қувватлайдилар.

Ҳар иккала томон, Вьетнам, Лаос ва Камбоджа халқларининг кураши бутун дунё халқлари олиб бораётган революцион курашнинг муҳим ва ажралмас қисми деб ҳисоблайдилар. Вьетнам, Лаос ва Камбоджа халқлари ўзларининг миллий манфаатларини мардларча ҳимоя қилиб, тинчлик кучларининг, миллий мустақиллик, демократия ва социал тараққиёт кучларининг тўла-тўкис ва узил-кесил ғалаба қилиши ишига тарихий ҳисса қўшмоқдалар.

Ҳар иккала томон тинчлик, миллий мустақиллик, демократия ва социализм учун кураш манфаатларини кўзлаб, қардош социалистик мамлакатлар ўртасидаги жипслик, дўстлик ва ҳамкорликни мустаҳкамлаш зарурлигини уқтириб ўтдилар ҳамда социалистик мамлакатларнинг, коммунистик ва ишчи партияларнинг жипслигини марксизм-ленинизм, пролетар интернационализми асосида қайта тиклашга ва мустаҳкамлашга кўмаклашмоқ учун ўзларининг бутун кучларини сарфлашга бел боғлаганликларини изҳор қилдилар.

Совет Иттифоқи ва Вьетнам Демократик Республикаси Европадаги социалистик мамлакатларнинг фашизмга қарши уруш якунларини мустаҳкамламоқ учун ҳамда Европада тинчликка ва хавфсизликка мойил бўлиб ва даврга мос бўлиб тушаётган тенденцияларни ривожлантириш учун олиб бораётган курашни қўллаб-қувватлашларини айтдилар, курашни бундай қўллаб-қувватлаш бутун дунёда тинчлик учун кураш ишига муҳим ҳисса бўлиб қўшилади. Томонлар социалистик мамлакатларнинг қувватини муттасил ҳар томонлама мустаҳкамлаш мана шу курашда ғалабани қўлга киритмоқ учун ҳал қилувчи омил бўлади, деб ҳисоблайдилар. Томонларнинг фикрича, Совет Иттифоқи билан Германия Федератив республикаси ўртасида, Польша Халқ республикаси билан Германия Федератив Республикаси ўртасида шартномалар имзоланганлиги, Ғарбий Берлинга тааллуқли масалалар устида тўрт томонлама битимга келинганлиги Европа давлатлари чегараларининг дахлсизлигини тасдиқлаб турибди, Германия Демократик Республикасининг халқаро позицияларини мустаҳкамлайди, Германия Демократик Республикаси билан бошқа мамлакатлар ўртасида халқаро ҳуқуқ асосида тенг ҳуқуқли муносабатлар ўрнатмоқ учун шарт-шароит яратиб беради, Европада тинчликни ва хавфсизликни ҳимоя қилиш ишига ижобий ҳисса қўшади.

Ҳар иккала томон Бирлашган Миллатлар Ташкилотида Хитой Халқ республикасининг қонуний ҳуқуқларини қайта тиклаш ва бу ташкилотдан чанкайшичиларни ҳайдаб юбориш учун олиб борилаётган курашни қатъий равишда қўллаб-қувватлайдилар.

Томонлар империалистларнинг Корея Халқ Демократик Республикасига қарши тўхтовсиз давом эттираётган игвогарликларини кескин равишда қоралайдилар. Томонлар Корея Халқ Демократик Республикаси ҳукуматининг ватанни тинч бирлаштиришга мўлжалланган 8 моддадан иборат программасини тўла равишда қўллаб-қувватлаётганликларини билдирадилар.

(Давоми иккинчи бетда).

Тошкент аэропортида кутиб олиш маросими.

Н. Ключнев ва Р. Шамсутдинов фотоси, (ЎзТАГ).

## Ватанга қайта туриб

КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси Н. В. Подгорний бошчилигида Вьетнам Демократик Республикасига қилинган дўстона визитни тамомлаб Москвага бораётган совет партия-ҳукумат делегацияси 8 октябрда Тошкентга келди.

Делегация составида — КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Раисининг биринчи ўринбосари К. Т. Мазуров, КПСС Марказий Комитетининг секретари К. Ф. Катушев, КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Раисининг ўринбосари В. Н. Новиков, КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Ташқи иқтисодий алоқалар давлат комитетининг раиси С. А. Скачков, КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР Мудофаа министрининг биринчи ўринбосари, армия генерали С. Л. Соколов, СССР ташқи ишлар министрининг ўринбосари Н. П. Фирюбин, СССР ташқи савдо министрининг ўринбосари И. Т. Гришин бор.

КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзолигига кандидат, Ўзбекистон Коммунистик партияси Марказий Комитетининг Биринчи секретари Ш. Р. Рашидов, Ўзбекистон Коммунистик партияси Марказий Комитетининг бюро аъзолари И. Г. Анисимкин, С. Е. Белоножко, А. Д. Бесчастнов, Й. Р. Қурбонов, В. Г. Ломоносов, Н. М. Матчонов, М. М. Мусахонов, Т. Н. Осетров, О. У. Салимов, Н. Ж. Худойбердиев, Ўзбекистон ССР Олий Совети Президиуми Раисининг ўринбосари А. С. Абдалин, республика министрлар совети раисининг ўринбосарлари Р. Ҳ. Абдуллаева, Г. А. Габриельянц, И. В. Марцинюк, Ўзбекистон ССР Олий Совети Президиумининг Секретари Ҳ. М. Пўлатова ва республиканинг бошқа раҳбар ходимлари делегацияни Тошкент аэропортида кутиб олишди. (ЎзТАГ).

## СОВЕТ ПАРТИЯ-ҲУКУМАТ ДЕЛЕГАЦИЯСИ ХАНОЙДАН ЖЎНАБ КЕТДИ

ХАНОЙ, 8 октябрь. (**ТАСС махсус мухбири**). Совет партия-ҳукумат делегациясининг Вьетнам Демократик Республикасига қилган расмий визити тугади. Бугун Ханойда Совет Иттифоқидан келган меҳмонлар тантанали равишда узатиб қолинди.

Совет партия-ҳукумат делегацияси Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети билан Вьетнам Демократик Республикаси ҳукуматининг таклифига биноан расмий дўстона визит билан 3 октябрдан 8 октябргача ВДРда меҳмон бўлиб турди. Делегация составида: КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси Н. В. Подгорний (делегация бошлиғи), КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Раисининг биринчи ўринбосари К. Т. Мазуров, КПСС Марказий Комитетининг секретари К. Ф. Катушев, КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Раисининг ўринбосари В. Н. Новиков, КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Ташқи иқтисодий алоқалар давлат комитетининг раиси С. А. Скачков, КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР мудофаа министрининг биринчи ўринбосари, армия генерали С. Л. Соколов, СССР ташқи ишлар министрининг ўринбосари Н. П. Фирюбин, СССР ташқи савдо министрининг ўринбосари И. Т. Гришин, КПСС Марказий ревизия комиссиясининг аъзоси, СССРнинг ВДРдаги элчиси И. С. Шчербаков бор эди.

Бугун делегация кузатилаётган кунда қаҳрамон шаҳарнинг ўн минглаб аҳолиси Совет Иттифоқидан келган меҳмонларни яна бир марта табриклаш ҳамда АҚШ агрессиясига қарши курашаётган ва социализм қураётган Вьетнам халқи билан бирдамликлари учун уларга чуқур миннатдорчилик изҳор қилиш мақсадида Ханойнинг байрамона безатилган кўчаларига чиқди.

СССР ва ВДР давлат байроқлари билан безатилган Ханой аэродромида совет партия-ҳукумат делегациясини ВДР вице-президенти Нгуен Лионг Банг, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитетининг биринчи секретари Ле Зуан, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, ВДР миллат мажлиси доимий комитетининг раиси Чионг Тинь, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, ВДР ҳукуматининг бош министри Фам Ван Донг ва бошқа расмий кишилар, шунингдек СССРнинг ВДРдаги элчиси И. С. Шчербаков узатиб қолдилар.

ВДР ва СССР давлат гимнлари ижро этилади. Н. В. Подгорний ва Ле Зуан ўртоқлар фахрий қоровул олдидан ўтадилар.

Самолёт пиллапояси ёнида ўртоқ Н. В. Подгорний ва делегация аъзолари Вьетнам Меҳнаткашлар партияси ва Вьетнам Демократик Республикасининг раҳбарлари билан самимий, қардошларча қучоқлашиб хайрлашадилар. Совет партия-ҳукумат делегациясининг аъзолари самолётга чиқиб ўтирадилар, самолёт Ватанга йўл олади.

## СОВЕТ-ВЬЕТНАМ БАЁНОТИ ИМЗОЛАНДИ

ХАНОЙ, 7 октябрь (**ТАСС махсус мухбири**). Бугун бу ерда президент саройида Совет — Вьетнам қўшма баёноти имзоланди.

Баёнотни совет партия-ҳукумат делегациясининг бошлиғи КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси Н. В. Подгорний ва Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитетининг биринчи секретари Ле Зуан имзоладилар.

Баёнотни имзолаш чоғида КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Раисининг биринчи ўринбосари К. Т. Мазуров, КПСС Марказий Комитетининг секретари К. Ф. Катушев, КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Раисининг ўринбосари В. Н. Новиков; КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Ташқи иқтисодий алоқалар давлат комитетининг раиси С. А. Скачков, КПСС Марказий Комитетининг аъзоси, СССР мудофаа министрининг биринчи ўринбосари армия генерали С. Л. Соколов, СССР ташқи ишлар министрининг ўринбосари Н. П. Фирюбин, СССР ташқи савдо министрининг ўринбосари И. Т. Гришин, КПСС Марказий ревизия комиссиясининг аъзоси, СССРнинг ВДРдаги элчиси И. С. Шчербаков ҳозир бўлдилар.

Вьетнам томонидан Вьетнам Демократик Республикасининг президенти Тон Дик Тханг, ВДРнинг вице-президенти Нгуен Лионг Банг, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, ВДР миллат мажлиси доимий комитетининг раиси Чионг Тин, ВМП Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, ВДР ҳукумати бош министри Фам Ван Донг, ВМП Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, ВДР бош министрининг ўринбосари ва мудофаа министри Во Нгуен Зиап, ВМП Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, ВДР ҳукумати бош министрининг ўринбосари ва ташқи ишлар министри Нгуен Зуй Чинь, ВМП Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, ВДР бош министрининг ўринбосари Ле Тхань Нги, ВМП Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси ВДР миллат мажлиси доимий комитети раисининг ўринбосари Хоанг Ван Хоан ва ВДРнинг бошқа партия ҳамда давлат арбоблари иштирок этдилар.

* * *

Совет ва Вьетнам делегациялари ўртасида олиб борилган музокаралар натижасида Совет Иттифоқи томонидан Вьетнам Демократик Республикасига текин ёрдам бериш тўғрисидаги, янги кредитлар бериш ҳақида, 1972—1973 йилларда товар-обороти ҳақидаги битимлар имзоланди.

Битимлар Совет Иттифоқидан Вьетнам Демократик Республикасига 1972 йилда анча миқдорда озиқ-овқат, нефть маҳсулотлари, транспорт воситалари, комплект асбоб-ускуналар, қора ва рангли металлар, химиявий ўғит, қурол-яроғ, ўқ-дори ва Вьетнам Демократик Республикасининг мудофаа қобилиятини мустаҳкамлаш ҳамда халқ хўжалигини ривожлантириш учун зарур бўлган бошқа ашёлар ва материаллар етказиб беришни кўзда тутади.

## СОВЕТ ДЕЛЕГАЦИЯСИ РАНГУНДА ТЎХТАБ ЎТДИ

РАНГУН, 8 октябрь. (ТАСС). Вьетнам Демократик Республикасидан Ватанига қайтиб келаётган КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси Н. В. Подгорний бошчилигидаги совет партия-ҳукумат делегацияси бугун Бирма пойтахти — Рангунда бир оз вақт тўхтаб ўтди.

Аэропортда Бирма Революцион кенгаши раиси вазифасини бажарувчи, Бирма Социалистик программа партияси Марказий Комитетининг бош секретари, Бош министр ўринбосари бригада генерали Сан Ю, Бирма Социалистик программа партияси Марказий Комитети ижроия комитетининг аъзоси, ташқи ишлар, маориф ва соғлиқни сақлаш министри полковник Хла Хан, Бирма Социалистик программа партияси Марказий Комитетининг аъзоси, ташқи ишлар министрининг ўринбосари Хла Пон ва Бирманинг бошқа расмий кишилари, СССРнинг Бирмадаги элчиси А. И. Елизаветин совет делегациясини табриклаб кутиб олдилар.

Аэропортда Н. В. Подгорний билан бригада генерали Сан Ю ўртасида дўстона суҳбат бўлиб ўтди.

# СОВЕТ—ВЬЕТНАМ ҚЎШМА БАЁНОТИ

(Боши биринчи бетда).

Ҳар иккала томон Куба республикасининг хавфсизлигини ва суверенитетини сақлаб қолиш учун курашаётган Куба халқини кескин равишда қўллаб-қувватлайдилар.

Томонлар араб халқлари билан ўзларининг бирдам эканликларини билдирадилар. Томонлар Исроил агрессиясининг оқибатларини тугатишни, Исроилнинг қуролли кучларини оккупация қилиб олинган араб ерларидан батамом олиб чиқиб кетишни. Фаластин араб халқининг қонуний ҳуқуқларини қайта тиклашни кескин равишда талаб қиладилар.

Совет Иттифоқи ва Вьетнам Демократик Республикаси Осиё, Африка ва Латин Америкаси халқларининг империализмга, эски ва янги мустамлакачиликка қарши, ўз мамлакатларининг мустақиллиги, номуси ва эркинлиги учун, ижтимоий ривожланиш йўлини эркин равишда танлаб олиш ҳуқуқи учун олиб бораётган кураши билан бирдамдирлар.

Совет Иттифоқи ва Вьетнам Демократик республикаси актуал халқаро проблемалар халқларнинг туб миллий истак-орзуларига мувофиқ ҳал қилиниши лозим, деб ҳисоблайдилар.

II

Совет Социалистик Республикалари Иттифоқи билан Вьетнам Демократик Республикаси ўртасида вужудга келган қалин дўстлик ва ҳар томонлама ҳамкорлик социал тузумнинг муштараклигига, ҳар иккала мамлакат мақсадларининг бирлигига асосланмоқда ҳамда совет ва Вьетнам халқларининг туб истак-орзуларига мос бўлиб тушмоқда. Марксизм-ленинизм ва пролетар интернационализми чинакам умумхалқ характерига эга бўлган Совет—Вьетнам дўстлигининг пойдевори бўлиб, Совет Иттифоқи Коммунистик партияси билан Вьетнам меҳнаткашлар партияси ўртасидаги муносабатларга негиз бўлиб хизмат қилмоқда. Совет партия-ҳукумат делегацияси Вьетнам халқининг ватан мустақиллиги ва эркинлиги учун, Америка империалистларига ва уларнинг кўмакчиларига қарши олиб бораётган қаҳрамонона курашига Совет Иттифоқи Коммунистик партиясининг Марказий Комитети, СССР Олий Совети Президиуми, СССР Министрлар Совети, бутун совет халқи номидан тасанно айтади. Вьетнам деган сўз букилмаслик, фидокорона мардлик ва қаҳрамонлик ифодаси бўлиб қолди.

Вьетнам халқи атоқли революционер, интернационалист, ўзининг севикли йўлбошчиси президент Хо Ши Миннинг васиятларини бажариб, Америка агрессорларига қарши олиб борилаётган курашда ҳам, шунингдек, тинч социалистик қурилишда ҳам ажойиб ғалабаларга эришмоқда. Вьетнам халқининг жанговар авангарди — Вьетнам меҳнаткашлар партиясининг синалган раҳбарлиги остида қилинган тарихий ишлар халқларнинг озодлик ҳаракати учун қудратли илҳомбахш омил бўлиб турибди.

Совет Иттифоқи Коммунистик партияси, бутун Совет халқи Вьетнам халқининг Америка агрессорларига қарши, ватаннинг миллий нажоти учун, Вьетнам Демократик Республикасининг социалистик ғалабаларини янада ривожлантириш ва мустаҳкамлаш учун олиб бораётган курашни бундан буён ҳам қўллаб-қувватлашга ўзининг қатъий бел боғлаганлигини таъкидлайди.

Совет Иттифоқи курашаётган Вьетнамга, мард Вьетнам халқига мададкор бўлиб келди, ҳозир ҳам мададкорлик қилмоқда ва бундан буён ҳам мададкорлик қила беради.

Илгари вақтларда француз мустамлакачиларига қарши олиб борилган қаршилик уруши давомида ҳам, ватанни қутқариш учун ҳозирги вақтда Америкага қарши олиб борилаётган урушда ҳам, социализм қуришда ҳам Совет Иттифоқи Коммунистик партияси, СССР ҳукумати ва қардош Совет халқи Вьетнам халқига зўр мадад, жуда катта, ҳар томонлама ва самарали ёрдам бериб келаётганлигини Вьетнам меҳнаткашлар партияси, Вьетнам Демократик Республикасининг ҳукумати ва Вьетнам халқи ҳар доим эсда тутадилар. Совет Иттифоқи Коммунистик партияси ва Совет Иттифоқи ҳукумати ўтган йилларда Вьетнам халқига берган ҳамда Совет Иттифоқи Коммунистик партияси XXIV съездининг Вьетнам халқининг, Ҳинди-Хитой халқларининг Америка агрессиясига қарши курашини қувватлаган мурожаатида яхлит бўлиб ифодаланган қудратли сиёсий мадад, шунингдек, жуда катта иқтисодий ва ҳарбий ёрдам, мутахассислар ва техника билан берилаётган ёрдам, кадрлар ва ишчилар тайёрлашда берилаётган ёрдам совет халқининг Вьетнам халқига нисбатан жанговар бирдамлигини ва юксак даражадаги интернационализмини жуда равшан намойиш қилди. Бу эса Вьетнам халқини актив равишда олға боришга, ўзининг адолатли курашини тўла-тўкис ғалабага етказишга илҳомлантираётган қудратли омил бўлиб турибди.

Мана шу мадад ва ғоят қимматли ёрдам учун Вьетнам делегацияси Вьетнам меҳнаткашлар партияси, Вьетнам Демократик Республикасининг миллат мажлиси, ҳукумати ва Вьетнам халқи номидан Совет Иттифоқи Коммунистик партиясига, СССР Олий Советига, Совет ҳукуматига ва қардош совет халқига чин кўнгилдан чуқур миннатдорчилик изҳор қилади.

Вьетнам томони ҳамма замонлардаги революцияларнинг энг буюги бўлган, инсоният тарихида янги давр очган, халқларга ўзини озод қилиш учун кураш йўлини кўрсатиб берган Октябрь революциясининг Ватани — Совет Иттифоқига Вьетнам халқининг энг самимий ва ҳароратли ҳис-туйғуларини изҳор қилади; доҳий йўлбошчи, жаҳон революциясининг улуғ устози Ленинга чексиз муҳаббат ва миннатдорчилик ҳисларини изҳор қилади. Ленин ғоялари халқаро ишчилар синфи ва мазлум халқлар олиб бораётган зафарли революцион кураш йўлини ёритиб турибди.

Вьетнам томони қардош Совет халқининг ўтган 54 йил мобайнида ҳамма соҳаларда эришган ажойиб муваффақиятларини астойдил табриклайди. Вьетнам халқи шунга аминдирки, В. И. Ленин барпо этган, чиниқтирган, Совет Иттифоқи Коммунистик партияси раҳбарлик қилаётган, социализм йўлини очган ва коммунизм йўлини очаётган, инсоният бахтсаодати йўлида космосни забт этиш даврини биринчи бўлиб бошлаб берган Совет халқи ўз мамлакати қурилишида янада кўпроқ муваффақиятларга эришиши шубҳасиз. Совет Иттифоқида коммунизмнинг моддий-техника базаси тобора кенг кўламларда ва тобора тез суратлар билан қурилмоқда. Совет халқининг янги социал муносабатларни барпо этиш, янги моддий-техника базасини қуриш ва янги инсонни камол топдириш ишида эришган ҳамда иқтисодий, мудофаа соҳаларида ва бошқа соҳаларда Совет Иттифоқининг қудратини мустаҳкамлаган жуда катта муваффақиятлар Совет Иттифоқининг халқаро майдондаги ролини кун сайин оширмоқда, позицияси ва обрўсини мустаҳкамламоқда. Совет Иттифоқининг ва социалистик лагернинг қудрати халқлар революцион ишининг мустаҳкам гаровидир, Америка империализми бошчилигидаги империализмнинг иғвогарлик ва агрессив планлари барбод бўлишининг гарантиясидир, тинчлик ва хавфсизликни сақлаб қолиш гаровидир.

Вьетнам халқи қардош Совет халқининг ажойиб ғалабаларидан бениҳоя қувонади ва бу ғалабаларни ўз революцион иши учун қудратли илҳом манбаи деб билади. Вьетнам халқи Совет халқига КПСС XXIV съезди Совет Иттифоқини коммунизм қуриш йўлидан жадал ривожлантириш мақсадларини кўзлаб ўртага қўйган вазифаларни бажаришда, шу тариқа социалистик ҳамдўстлик қудратини мустаҳкамлашга, бутун дунёда тинчликни сақлаб қолиш ишига актив ҳисса қўшишида янада катта-катта ғалабаларга эришишини сидқидилдан тилайди.

III

Ҳар иккала томон шуни мамнуният билан таъкидлайдиларки, ўтган йиллар давомида Совет Иттифоқи Коммунистик партияси билан Вьетнам Меҳнаткашлар партияси ўртасидаги, иккала давлат ўртасидаги муносабатлар марксизм-ленинизм ва пролетар интернационализми асосида янада ривож топди. Ана шу муносабатларни янада тезроқ мустаҳкамлаш ва кенгайтириш учун қулай шарт-шароитлар вужудга келтирилди.

Совет Иттифоқининг ва бошқа социалистик мамлакатларнинг Вьетнам Демократик Республикасида социализмни муваффақиятли равишда қуриш учун ва унинг мудофаа қобилиятини мустаҳкамлаш учун бераётган ёрдами ғоят муҳим эканлигини Вьетнам партия-ҳукумат делегацияси қайд қилади. Ҳар иккала томон иккала партия ва иккала давлат ўртасидаги марксизм-ленинизм ва пролетар интернационализми негизларига таянувчи қардошларча дўстлик ва ҳамкорликни бундан буён ҳам янада яқин ва ҳар томонлама муносабатларга айлантириш учун ҳамма чораларни кўришга аҳд қилганликларини изҳор этадилар.

Шу мақсадда иккала томон иккала мамлакат ўртасидаги иқтисодий ҳамкорликни, савдо, маданий, илмий-техникавий алоқаларни ва бошқа алоқаларни келгусида ривожлантириш тадбирларини ишлаб чиқишни тегишли ташкилотлар ва идораларга топшириш тўғрисида келишиб олдилар. Бу тадбирлар тўғрисидаги таклифлар Совет Иттифоқи Коммунистик партияси Марказий Комитети ва Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети, СССР ҳукумати ва ВДР ҳукумати муҳокамасига тақдим этилади. Иқтисодий ва илмий-техникавий ҳамкорлик билан шуғулланувчи Совет —Вьетнам аралаш комиссиясининг тузилганлиги хўжалик соҳасидаги Совет — Вьетнам алоқаларни янада чуқурлаштиришга кўмаклашади, деб ҳар иккала томон ишонч билдирди.

Совет ва Вьетнам томонлари Қора дарёда гидро электр станция қуриш имкониятларини ўрганишни давом эттириш тўғрисида келишиб олдилар ва тегишли Совет ташкилотлари инженерлик-геология ва қидирув ишлари комплексини олиб бориш ҳамда бошқа зарур материалларни тайёрлаш учун ВДРга бир группа мутахассисларни юборади, деб аҳдлашдилар.

Ўтган йиллар давомида ҳар иккала томон бир-бирларига юксак мартабадаги кўпгина делегацияларни юбордилар ва иккала томонни қизиқтирувчи проблемалар юзасидан кўпгина фойдали музокаралар олиб бордилар. Иккала томон шуни таъкидлайдики, улар иккала мамлакат ва социализм иши манфаатлари йўлида дўстлик, бирдамлик ва ўзаро ишонч руҳига мувофиқ равишда ана шундай алоқаларни ва фикрлашувларни ривожлантираверадилар.

Музокаралар натижасида томонлар тегишли битимларни имзоладилар. Бу ҳужжатлар Совет Иттифоқи ва Вьетнам халқлари ўртасидаги мустаҳкам дўстлик ва жанговар бирдамликнинг далилидир.

Иккала томон музокараларнинг, бўлиб ўтган учрашувлар ва суҳбатларнинг якунларидан ғоят мамнун эканликларини изҳор қилади ва Совет партия-ҳукумат делегациясининг визити Совет Иттифоқи Коммунистик партияси билан Вьетнам Меҳнаткашлар партияси ўртасидаги, Совет Социалистик Республикалари Иттифоқи билан Вьетнам Демократик Республикаси ўртасидаги қардошларча дўстлик, жанговар бирдамлик ва яқиндан ҳамкорлик муносабатларини янада мустаҳкамлаш ишига катта ҳисса қўшди, деб ҳисоблайди.

Ўртоқ Н. В. Подгорний Совет Иттифоқи Коммунистик партияси Марказий Комитети, СССР Олий Совети Президиуми ва СССР ҳукумати номидан Вьетнам меҳнаткашлар партияси ва Вьетнам Демократик Республикаси раҳбарларига Вьетнам партия-ҳукумат делегациясини расмий визит билан Совет Иттифоқига юбориш тўғрисидаги таклифномани топширди. Вьетнам томони бу таклифномани миннатдорчилик билан қабул қилди. Визитнинг аниқ муддатлари кейинроқ келишиб олинади.

**Совет Социалистик Республикалари Иттифоқи номидан**
**Н. ПОДГОРНИЙ,**
**КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси, Совет партия-ҳукумат делегациясининг бошлиғи.**

Ханой шаҳри. 1971 йил 7 октябрь.

**Вьетнам Демократик Республикаси номидан**
**ЛЕ ЗУАН,**
**Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитетининг биринчи секретари, Вьетнам партия-ҳукумат делегациясининг бошлиғи.**

# ҚАРДОШЛАРЧА САМИМИЙ ВАЗИЯТДА

ХАНОЙ, 7 октябрь. **(ТАСС махсус мухбири).** КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси Н. В. Подгорний бошчилигидаги совет партия-ҳукумат делегацияси бугун президент саройида қабул маросими ўтказди.

Қабул маросимида Вьетнам Демократик Республикасининг вице-президенти Нгуен Лионг Банг, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитетининг биринчи секретари Ле Зуан, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, ВДР миллат мажлиси доимий комитетининг раиси Чионг Тинь, Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, ВДР ҳукуматининг бош министри Фам Ван Донг ва бошқа расмий кишилар бўлишди.

Совет томонидан қабул маросимида КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Министрлар Совети Раисининг биринчи ўринбосари К. Т. Мазуров, КПСС Марказий Комитетининг секретари К. Ф. Катушев, совет делегациясининг бошқа аъзолари ҳам ҳозир бўлдилар.

Меҳмонлар орасида ВДРдаги дипломатия ваколатхоналарининг бошлиқлари бор эди.

Ўртоқ Н. В. Подгорний меҳмонларга мурожаат қилиб нутқ сўзлади.

## Н. В. ПОДГОРНИЙ НУТҚИ

Делегациямизнинг қардош Вьетнам Демократик Республикасига қилган дўстона визити тугалланмоқда. Биз визитга якун ясаб, унинг натижаларини баҳолаб, меҳмондўст Вьетнам диёрида ўтказилган ҳар бир кунни қайта-қайта ғоят зўр мамнуният билан эсга олмоқдамиз.

Назаримда, совет партия-ҳукумат делегациясининг ВДРда бўлиши бузилмас Совет—Вьетнам дўстлигининг жўшқин намойишига айланиб кетди, деб айтиш учун ҳамма асослар бор. Бу визит қардош партияларимиз ва халқларимизнинг империализмга қарши курашда, социализм қуриш ишидаги мустаҳкам дўстона ҳамкорлигимизни бундан буён ҳам мустаҳкамлашга ва ривожлантиришга бўлган қатъий интилиш ва азми қарорини яна бир марта намойиш қилиб кўрсатди.

Бизнинг делегациямиз қаерда бўлмасин, — Ханой ва Хайфонда ҳам, Тхакба гидроэлектростанциясида, Куангнин кўмир ҳавзасида ҳам ҳамма кишилар — ишчилар, деҳқонлар, жангчилар, студентлар, партия ва давлат арбоблари билан бўлган учрашувларда — хуллас ҳамма жойда сизларнинг Улуғ Ленин Ватанига, Совет Иттифоқи Коммунистик партиясига, совет халқига бўлган меҳр-муҳаббатингиз ва ҳурматингизни сезиб турдик.

Вьетнамлик дўстлардан совет делегацияси номига келган самимий хатлар ҳам ана шундан далолат беради.

Делегациянинг ВДР меҳнаткашлари билан бўлган ҳамма учрашувларига хос энг муҳим хусусияти шу бўлдики, Совет ва Вьетнам халқларининг ўзаро дўстона ҳис-туйғулари қизғин, астойдил намоён бўлди. Бизнинг Вьетнам Демократик Республикаси ва Вьетнам Меҳнаткашлар партияси билан ўтказган музокараларимизда ҳам чинакам қардошлик ва дўстона ҳамкорлик муҳити ҳукмрон бўлди.

Ана шуларнинг ҳаммасини биз асло унутмаймиз. Ленинча партиямизга, мамлакатимизга, совет халқига нисбатан чуқур эзгу туйғуларингиз ва дўстона муносабатингиз учун сизларга чин кўнгилдан катта раҳмат, дўстлар, деб айтамиз.

Шонли Вьетнам диёрида бизни хурсандчилик ва меҳмондўстлик билан, ғоят самимий ва дўстона кутиб олганликлари учун Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитети билан ВДР ҳукуматига, қардош вьетнам халқига совет партия-ҳукумат делегациясининг ҳамма аъзолари номидан самимий миннатдорчилик айтишга ижозат бергайсиз.

Ўртоқлар! ВДРда бўлган вақтимизда вьетнам халқи, унинг жанговор синалган авангарди — Вьетнам коммунистлари ўз ватанининг озодлиги ва мустақиллигини ҳимоя қилиш учун нақадар зўр иродага эга эканлигига, нақадар битмас-туганмас куч-қудратга ва ижодий ғайратга тўлиб-тошганлигига яна бир марта ишонч ҳосил қила олдик. Марксча-ленинча партиядан бошқа биронта партия ҳам курашаётган халқни курашнинг равшан мақсадларини тушуниш билан қуроллантириши, уни руҳлантириши ва оммавий шижоаткорликка сафарбар қилиши мумкин эмас эди.

Вьетнам халқининг жангда ҳам, меҳнатда ҳам эришган ажойиб ғалабалари социалистик тузумнинг ҳаётийлигидан ва енгилмаслигидан қайта-қайта далолат бериб турибди. Социалистик тузумдан бошқа ҳеч қандай ижтимоий тузум вьетнам халқининг озодлик курашига бу қадар зўр қудрат ва уюшқоқлик, бу қадар қатъият ва сабот бахш этиши мумкин эмас эди. Ер юзидаги барча меҳнаткашларнинг йўлбошчиси ва устози Владимир Ильич Лениннинг доҳиёна ғоялари, ҳаммамизнинг бебаҳо мулкимиз бўлган унинг ўлмас таълимотининг улуғлиги бошқа қардош мамлакатларда бўлгани каби вьетнам диёрида ҳам реал ишларда, халқларнинг тарихий зафарларида янги куч билан тасдиқланмоқда.

Азиз ўртоқлар! Империалистик разолат ва жаҳолат кучларига қарши тараққиёт кучларининг XX асрдаги энг катта жангида асосий оғирликни ўз зиммасига олган совет халқи, жудоликлар аламини ва қайта тиклаш қийинчилигини жуда яхши биладиган халқ қаҳрамон Вьетнам эҳтиёжларини жуда яхши тушуниб турибди. Биз вьетнамлик қардошларимизга бундан буён ҳам ҳар томонлама мадад беришни ўзимизнинг интернационал бурчимиз деб биламиз.

Совет Иттифоқининг Вьетнам Демократик Республикасига иқтисодий қурилишда ва унинг мудофаа қобилиятини мустаҳкамлашда ёрдам бериши тўғрисида бу ерда ҳозиргина имзоланган битимлар КПСС билан Совет давлатининг Вьетнам ҳаққоний иши ғалабасига бутун чоралар билан ёрдам кўрсатишга қарор берганлигининг янги конкрет ифодасидир. Бу битимлар вьетнам халқининг иқтисодий, сиёсий ва ҳарбий фронтлардаги курашида унинг янгидан-янги муваффақиятларга эришишига кўмаклашишга қаратилган.

Совет —Вьетнам дўстлиги қудратли, енгилмас пойдеворга асосланади. Маркс — Энгельс — Лениннинг ўлмас таълимотига, социалистик интернационализм принципларига садоқат, империализмга қарши, халқларимизнинг, бутун инсониятнинг тараққиёти ва порлоқ келажаги учун курашдаги мақсадлар ва ҳаракатларнинг бирлиги— ана шуларнинг ҳаммаси партияларимиз, мамлакатларимиз ва халқларимиз ўртасидаги муносабатларни мустаҳкам ва бузилмас муносабатлар қилиб қўймоқда.

СССР билан ВДР ўртасидаги дўстона алоқаларни ҳар томонлама мустаҳкамлаш ва ривожлантиришга бўлган умумий хоҳиш-иродамиз бугун имзоланган қўшма баёнотда ифодаланди. Бу муҳим сиёсий ҳужжат қардошларча ўзаро ҳаракатлар тажрибасини умумлаштириб ва мустаҳкамлабгина қолмай, шу билан бирга Совет — Вьетнам ҳамкорлигини келгуси йилларда ривожлантириш истиқболларини, асосий йўлларини кўрсатиб ҳам беради. Имзоланган баёнот партияларимиз билан халқларимизнинг миллий ва интернационал вазифаларига тамомила мос бўлиб тушади.

Азиз ўртоқлар! Совет — Вьетнам дўстлиги янада мустаҳкамланганлиги совет партия-ҳукумат делегациясининг ВДРга қилган визити вақтида республика аҳолиси билан бўлиб ўтган учрашувларнинг, унинг раҳбарлари билан ўтказилган музокараларнинг асосий якуни бўлди. Бу якунни Совет ва Вьетнам халқлари маъқуллашига шак-шубҳа йўқ.

Қардош социалистик мамлакатларнинг халқлари, тинчлик, демократия, миллий мустақиллик ва социал тараққиёт идеаллари учун курашаётган ҳамма кишилар ҳам бу якунни табриклайдилар, деб ўйлайман.

Совет — Вьетнам ҳамкорлигини кенгайтириш ва ривожлантириш— социалистик ҳамдўстликнинг, жаҳон ишчилар, коммунистик ва миллий-озодлик ҳаракатининг бирлиги ва жипслигини мустаҳкамлашдан иборат умумий жараёнга муҳим ҳисса бўлиб қўшилади, ахир.

Бизнинг делегациямиз совет коммунистларининг, барча совет кишиларининг ҳис-туйғуларини ифодалаб, жанговар дўстларимизга Вьетнам Меҳнаткашлар партияси аъзоларига, партия Марказий Комитетига, бутун қардош Вьетнам халқига АҚШнинг империалистик агрессиясини даф қилишда ва унинг оқибатларини тугатишда янгидан-янги ғалабалар тилаб, Вьетнам Демократик Республикасида социализм қурилишида янги муваффақиятлар тилаб энг самимий истаклар билдиради.

Биз шунга аминмизки, мард ва меҳнатсевар Вьетнам халқи қардош социалистик мамлакатларнинг, ҳамма қитъалардаги ўз дўстларининг мададига таяниб, ўзининг тарихий вазифаларини амалга оширади, мустақил демократик Вьетнамнинг бунёдкори ва йўлбошчиси президент Хо Ши Миннинг васиятларини бажаради — социалистик Шимолий Вьетнамни ҳимоя қилади ва қуради, Жанубий Вьетнамни озод қилади, Ватанни тинч бирлаштиришга эришади! Совет кишилари Америка интервентларига ва уларнинг Ҳинди-Хитойдаги малайларига қақшатгич зарбалар бераётган қаҳрамон Вьетнам халқининг, Лаос ва Камбоджа шонли ватанпарварларининг ғалабалари билан фахрланадилар.

Н. В. Подгорний меҳнатсевар Вьетнам халқи, қаҳрамон халқ, меҳнатчи халқ учун, Нгуен Лионг Банг, Ле Зуан, Чионг Тинь, Фам Ван Донг ўртоқларнинг, курашаётган Вьетнам барча раҳбарларининг сиҳат-саломатлиги учун, мустаҳкамланиб бораётган қардошларча Совет — Вьетнам дўстлиги учун, марксизм-ленинизмнинг енгилмас байроғи остида олға бораётган кучларнинг янги муваффақиятлари учун қадаҳ кўтарди.

Сўнгра ўртоқ Ле Зуан нутқ сўзлади.

## ЛЕ ЗУАН НУТҚИ

Ватанимиз билан халқимиз шаънига, халқимизнинг АҚШ агрессиясига қарши олиб бораётган уруши тўғрисида, социалистик қурилишимиз иши ҳақида самимий сўзлар айтганлиги учун, аввало, ўртоқ Н. В. Подгорнийга ва совет партия-ҳукумат делегацияси аъзоларига самимий ташаккур изҳор қилишга ижозат бергайсизлар.

Сизларнинг Вьетнам Демократик Республикасига қилган дўстона визитингиз мамлакатларимизни ва иккала партиямизни азалдан бирлаштириб келаётган дўстликнинг ёрқин намойиши бўлди. Ханойда ёки вилоятларда биз ўтказган суҳбатлар, Сизларнинг қуролли кучлар жангчилари билан ва Вьетнам аҳолиси турли табақаларининг вакиллари билан ўтказган учрашувларингиз буюк Вьетнам — Совет қардошлиги руҳи билан суғорилган бўлди. Сизлар қаҳрамон совет халқининг курашаётган ва империалистик йиртқич устидан ғалаба қозонаётган Вьетнам халқига меҳр-муҳаббати ва иззат-ҳурматини, Вьетнам халқининг азиз ва севикли йўлбошчиси ҳамда совет халқининг яқин дўсти бўлган президент Хо Ши Минга меҳр-муҳаббати ва иззат-ҳурматини изҳор этдингиз. Вьетнам халқи шонли Совет Иттифоқи Коммунистик партиясининг асосчиси, жаҳон революциясининг устози улуғ Ленинга ўзининг чексиз меҳр-муҳаббати ва иззат-ҳурматини яна бир карра айтди. Инсоният тарихида биринчи бўлиб социализм ва коммунизм йўлини очган, инсониятнинг космосни забт этиш даврини очган совет халқига ғоят қойил бўлаётганлигини изҳор қилади.

Вьетнам халқи совет халқининг тўққизинчи беш йиллик планни бажаришдаги жуда катта ғалабаларидан бениҳоя хурсанд бўлмоқда. КПСС XXIV съездининг қарорлари коммунизмнинг моддий-техника базасини қуриш зўр меҳнат жўшқинлиги билан авж олдираётган, социалистик система кучларини мустаҳкамлашга, Европада ҳамда бутун дунёда тинчлик ва хавфсизликни ҳимоя қилишга актив ҳисса қўшаётган совет халқига қудратли илҳомбахш таъсир ўтказишига ҳеч қандай шак-шубҳа йўқ. Вьетнам халқи коммунистик қурилишда, Совет Иттифоқининг ҳозирги даврдаги позициясини мустаҳкамлашда ва жуда катта ролини ривожлантиришда қардош совет халқига кўпдан-кўп янги, янада порлоқ ғалабалар тилаб, самимий истаклар билдиради. Марксизм-ленинизм ва пролетар интернационализмига асосланган, социализм ва коммунизм идеаллари йўлида империализмга қарши узоқ давом этган революцион курашда чиниққан ва синовлардан ўтган Вьетнам — Совет алоқалари — яқин қардошлик ва ўртоқлик алоқаларидир. Бу алоқалар кун сайин тобора кўпроқ мустаҳкамланмоқда ва ривожланмоқда, бу алоқалар мамлакатларимизнинг дарёлари ва тоғлари каби абадий ва мустаҳкам бўлиши муқаррар.

Халқимизнинг Америка агрессиясига ватанпарварларча қаршилик кўрсатишининг ҳозирги босқичида, социалистик қурилиш босқичида совет партия-ҳукумат делегациясининг қилган визити ва сизларнинг самимий сўзларингиз жуда чуқур аҳамиятга эга. Бу — ғолибона олға бораётган, ҳужумни ва қўзғолонни кучайтираётган, Америка агрессорлари ва унинг гумашталари устидан тўла ғалаба қозонишга қаттиқ бел боғлаган олдинги маррадаги довюрак ватандошларимизни ва жангчиларимизни руҳлантирувчи кучли манбадир. Бу — бутун кучини сарфлаб, социализм қураётган ва шу тариқа қаҳрамонона катта олдинги маррага нисбатан фронтнинг қудратли ичкари томони бўлиш вазифасини тўла-тўкис бажараётган, Лаос ва Камбоджа халқларининг ватанпарварлик курашини сидқидилдан қўллаб-қувватлаётган Шимолий Вьетнамдаги халқимиз учун қудратли илҳом манбаидир. Бу — американлик империалистик агрессорларга қаттиқ огоҳлантиришдир: улар Вьетнам халқи бутун халқ жипслигининг, халқ урушининг енгилмас кучига эга бўлибгина қолмай, шу билан бирга социалистик мамлакатларнинг, халқаро коммунистик ва ишчилар ҳаракатининг жуда катта ва тобора кучайиб бораётган ёрдамидан, бутун прогрессив инсониятнинг ўсиб бораётган хайрихоҳлиги ва мададкорлигидан баҳраманд бўлаётганлигини ҳам унутмасинлар.

Вьетнам халқи ўзининг тинчликка бўлган яхши ниятини бир неча бор изҳор этди. Америка империалистлари Жанубий Вьетнам Республикаси Муваққат революцион ҳукуматининг 7 моддадан иборат таклифига жиддий жавоб бермасдан, қайсарлик билан агрессив урушни давом эттира берар эканлар, Вьетнам халқи азиз ва севикли президент Хо Ши Миннинг муқаддас васиятини бажо келтириб, ҳарбий, сиёсий ва дипломатия фронтларидаги қаршилик урушини, тўла ғалаба қозонгунча сабот билан давом эттира беради ва кучайтира беради. Вьетнам халқининг темир иродаси ана шундай, ҳеч қандай куч бу иродани бўшаштира олмайди.

Ҳинди-Хитой халқларининг олий даражадаги конференцияси қабул қилган қўшма баёнотга содиқ бўлган Вьетнам халқи Лаос халқи билан, Камбоджа халқи билан бир ёқадан бош чиқариб, Америка агрессорлари ва уларнинг гумашталари устидан ғалабага эришиш учун курашни давом эттиришга, умумий душманга қарши олиб борилаётган ҳозирги курашда уччала мамлакат халқлари ўртасидаги қардошларча дўстликни ҳимоя қилиш ва ривожлантиришга, шунингдек, келгусида ҳар бир мамлакатнинг ўз йўлидан ривожланишида ҳамкорлик қилишга бутун кучи билан ҳисса қўшишга қаттиқ бел боғлаган.

Америка империалистларининг мағлубиятга учраши муқаррар! Вьетнам халқи ва Ҳинди-Хитой халқлари муқаррар ғалаба қозонадилар!

Азиз ўртоқлар ва дўстлар!

Совет партия-ҳукумат делегациясининг Вьетнамга қилган визити ажойиб муваффақиятлар билан тугаллангани, иккала мамлакатимиз партиялари ва халқлари ўртасидаги қизғин дўстлик ва яқин жанговар бирдамлик янги муҳим ривож топганлиги муносабати билан биз жуда қувонмоқдамиз. Биз иккала томон ўртасида ҳозиргина имзоланган Совет—Вьетнам баёнотини ҳамда иқтисодий ва ҳарбий ёрдам тўғрисидаги, товар обороти тўғрисидаги битимларни қизғин табриклаймиз.

Вьетнам Меҳнаткашлар партияси, ВДР миллат мажлиси, ҳукумати ва бутун Вьетнам халқи номидан Н. В. Подгорнийга ва делегация аъзоларига чин кўнгилдан миннатдорчилик билдираман. Вьетнам Меҳнаткашлар партияси, миллат мажлиси, ҳукумати ва халқининг чуқур миннатдорчилигини КПССга, Олий Советга, ҳукуматга ва қардош Совет Иттифоқи халқига етказишингизни сўрайман. Халқимизга ажойиб табриклар ва ғалаба тилаб истаклар йўллаганлиги учун КПСС Марказий Комитетининг Бош секретари ўртоқ Леонид Ильич Брежневга қизғин ташаккур айтишингизни ҳам сўрайман.

Пролетар интернационализми ғояларига содиқ бўлган, қардошларга ҳурмат ва муҳаббат руҳида тарбияланган вьетнам халқи аввал бўлганидек, бундан буён ҳам Совет Иттифоқининг, Хитойнинг, бошқа қардош социалистик мамлакатларнинг чуқур хайрихоҳлигига, жуда катта ҳар томонлама ва самарали ёрдамига муносиб бўлиб қолади; жаҳон халқларининг ҳурматига ва тўла мададига муносиб бўлиб қолади. Вьетнам халқи америка агрессори устидан тўла ғалаба қозонишга, шимолда социализм қуришга азми қарор берган; Лаос ва Камбоджа халқлари билан бирдамликни мустаҳкамлашга, ялпи куч-ғайрат билан америка агрессорларини Ҳинди-Хитойдан ҳайдаб чиқаришга, ана шу мамлакатлардан ҳар бирининг халқига тинчлик, мустақиллик ва чинакам озодлик келтиришга азми қарор қилган.

Ле Зуан Вьетнам меҳнаткашлар партияси билан КПСС ўртасидаги абадий мустаҳкамланиб борувчи буюк дўстлик ва жанговар бирдамлик учун, социалистик мамлакатлар ўртасида, коммунистик ва ишчилар ҳаракатида марксизм-ленинизм ва пролетар интернационализми асосида бирдамлик бўлиши учун, совет халқининг коммунизм моддий-техника базасини қуришдаги улкан ғалабалари учун, вьетнам халқининг АҚШ агрессиясига қарши урушдаги зўр ғалабалари учун, миллий нажот учун ва социализм қурилиши учун, совет партия-ҳукумат делегациясининг Вьетнамга қилган муваффақиятли визити учун, ўртоқ Н. В. Подгорний, ўртоқ К. Т. Мазуровнинг ва делегация бошқа аъзоларининг сиҳат-саломатлиги учун, ВДР партия-давлат раҳбарларининг сиҳат-саломатлиги учун қадаҳ кўтаришни таклиф қилди.

* * *

Н. В. Подгорний ва Ле Зуан ўртоқларнинг нутқлари қарсаклар билан бир неча марта бўлиниб турди.

Қабул маросими қардошларча самимият ва сидқидиллик вазиятида ўтди.

## САМОЛЁТ БОРТИДАН

Совет партия-ҳукумат делегациясининг бошлиғи: КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси Н. В. Подгорний самолёт бортидан Тон Дик Тханг, Ле Зуан, Чионг Тинь ва Фам Ван Донг ўртоқларга телеграмма йўллади. Телеграммада бундай дейилади:

Қардош Вьетнам Демократик Республикаси территориясидан чиқиб кетатуриб, совет партия-ҳукумат делегацияси бизни қизғин, дўстона кутиб олганликлари учун Вьетнам Меҳнаткашлар партияси Марказий Комитетига, миллат мажлиси доимий комитетга, Вьетнам Демократик Республикаси ҳукуматига, бутун Вьетнам халқига ва шахсан сизларга яна бир марта ғоят самимий миннатдорчилик изҳор қилади.

Совет делегациясининг сизларнинг ажойиб диёрингизда бўлиши, бизнинг ВДР меҳнаткашлари билан учрашувларимиз, сиз, азиз ўртоқлар билан ўтказган ошкора ва фойдали музокараларимиз ва суҳбатларимиз партияларимиз, халқларимиз ва мамлакатларимиз ўртасидаги бузилмас дўстлик ва жанговор бирдамликнинг янги ёрқин намойиши бўлди.

Имзоланган Совет — Вьетнам баёноти, иқтисодий қурилишда ва мудофаа қобилиятини мустаҳкамлашда ВДРга Совет Иттифоқининг яна ёрдам бериши тўғрисидаги битимлар — империализмга қарши, муштарак социалистик идеалларимиз тантанаси учун курашда бундан буён ҳам самарали ҳамкорлик қилишга ўзаро қатъий қарор берганлигимизнинг янги муҳим ифодасидир.

Биз ВДРда бўлган вақтимизда қаҳрамон Вьетнам халқининг ҳаёти, кураши ва меҳнати билан янада яқинроқ танишдик. АҚШнинг империалистик агрессиясини даф қилишда, социалистик қурилишда, атоқли интернационалист-революционер, мустақил, демократик Вьетнамнинг бунёдкори ва раҳбари президент Хо Ши Мин васиятларини амалга оширишда Вьетнам халқи кўрсатаётган сабот-матонат ва фидокорлик совет кишиларини қойил қолдирмоқда. Биз Вьетнам халқи олдида турган вазифаларни бажаришда унга чин кўнгилдан янги-янги катта муваффақиятлар тилаймиз.

Азиз ўртоқлар, комил ишонч билан шуни айтмоқчимизки, қардошларча Совет — Вьетнам дўстлиги, бизнинг самарали ҳамкорлигимиз мамлакатларимиз халқларининг манфаатлари йўлида, бутун жаҳон социализми манфаатлари йўлида, марксизм-ленинизм буюк ғояларининг тантанаси йўлида бундан-буён ҳам ривожлантирилаверади ва равнақ топаверади.

## ЯНА КЎРИШГУНЧА ХАЙР!

**Ўзбекистон пойтахти 8 октябрь куни қозоқ адабиёти ва санъати декадаси қатнашчиларини самимий узатиб қолди.**

**Тошкент аэропортида декада қатнашчиларини Ўзбекистон Компартияси Марказий Комитетининг секретари О. Ў. Салимов, Ўзбекистон ССР Министрлар Совети Раисининг ўринбосари Р. Ҳ. Абдуллаева, ижодий ташкилотлар ва союзларнинг раҳбарлари, адабиёт ва санъат арбоблари узатиб қолдилар. (ЎзТАГ).**

# ТЎЛА БИРДАМЛИК

ХАНОЙ, 8 октябрь. (ТАСС). Совет партия-ҳукумат делегациясининг бошлиги, КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси Н. В. Подгорний Ханойдан жўнаб кетиш олдидан Жанубий Вьетнам миллий озодлик фронти Марказий Комитети президиумининг раиси Нгуен Ху Тхога ва Жанубий Вьетнам Республикаси Муваққат революцион ҳукуматининг раиси Хюинь Тон Фатга телеграмма йўллади. Бу телеграмма уларнинг курашаётган Жанубий Вьетнам халқига бераётган бебаҳо мадади ва самарали ёрдами учун КПССга, қардош Совет Иттифоқи ҳукумати ва халқига чуқур миннатдорчилик изҳор қилиб йўллаган табрикномасига жавоб бўлди.

Жанубий Вьетнам халқининг ҳам ҳарбий, шунингдек ҳам сиёсий ва дипломатик фронтларда эришган ажойиб муваффақиятлари дейилади Н. В. Подгорнийнинг жавоб телеграммасида, Америка агрессорларининг ватанпарварлар иродасини букиш, уларга ўз буйруғини ўтказиш йўлидаги режалари муқаррар мағлубиятга маҳкум этилганлигининг ишонарли далили бўлиб хизмат қилади.

Телеграммада Вьетнам халқи билан, шунингдек Лаос ва Камбоджанинг ватанпарвар кучлари билан тўла бирдамлик таъкидлаб ўтилади. Биз шунга ғоят аминмизки, дейилади телеграммада, Жанубий Вьетнам Республикаси Муваққат революцион ҳукуматининг Вьетнам проблемасини тинч бартараф этиш йўллари тўғрисидаги 10 ва 7 пунктдан иборат бўлган ҳамда халқаро миқёсда кенг кўламда маъқулланган таклифлари Вьетнамда ва умуман Ҳинди-Хитойда тинчликни тиклаш учун реал истиқболлар очиб беради.

Н. В. Подгорний бутун Вьетнам халқининг Хо Ши Мин васият қилиб қолдирган энг муҳим миллий вазифасини, яъни Жанубини озод қилиш Шимолни ҳимоя этиш, ватанни тинч йўл билан қайта бирлаштиришга эришиш вазифасини ҳал қилиш учун олиб борилаётган қаҳрамонона курашда Жанубий Вьетнам ватанпарварларига янги муваффақиятлар тилади.

# ДЎСТЛИК САФАРИ

## А. Н. КОСИГИННИНГ ЖАЗОИРГА ҚИЛГАН ВИЗИТИ ТАМОМ БЎЛДИ

ЖАЗОИР, 8 октябрь. (ТАСС махсус мухбири). Жазоир Халқ Демократик Республикаси Революцион кенгашининг раиси, Министрлар Советининг раиси Ҳ. Бумиддиннинг таклифига биноан расмий визит билан Жазоирда меҳмон бўлиб турган СССР Министрлар Советининг Раиси А. Н. Косигин, шунингдек унга ҳамроҳ бўлиб келган кишилар бугун эрталаб Марокашга жўнаб кетдилар.

Жазоир пойтахтининг аҳолиси кўчаларга ва майдонларга чиқиб, ҳурматли меҳмонни самимий узатиб қолди.

Ҳ. Бумиддин, Революцион кенгаш аъзолари, министрлар А. Н. Косигинни узатиб қолмоқ учун Дар Ал-Байда аэродромига келдилар.

Узатиб қолувчилар орасида Совет Иттифоқининг Жазоир Халқ Демократик Республикасидаги элчиси С. С. Грузинов, Жазоир Халқ Демократик Республикасидаги дипломатия ваколатхоналарининг бошлиқлари бор эди.

А. Н. Косигин аэропортдан жўнаб кетишдан олдин Жазоир ва чет эл матбуоти вакилларининг саволларига жавоб қайтарди.

Аэродромда фахрий қоровул саф тортди ҳамда СССР ва Жазоир Халқ Демократик Республикасининг давлат гимнлари ижро этилди.

## СОВЕТ — ЖАЗОИР ҚЎШМА БАЁНОТИ ИМЗОЛАНДИ

ЖАЗОИР, 8 октябрь. (ТАСС махсус мухбири). Бугун халқ саройида Совет — Жазоир қўшма баёнотини имзолаш маросими бўлди.

Ҳужжатни СССР Министрлар Советининг Раиси А. Н. Косигин ва Жазоир Халқ Демократик Республикаси Революцион кенгашининг Раиси, Министрлар Советининг раиси Ҳ. Бумиддин имзоладилар.

Совет томонидан Литва ССР Министрлар Советининг Раиси И. А. Манюшис, СССР Госпланн раисининг ўринбосари М. И. Мисник, СССР ташқи ишлар министрининг ўринбосари С. П. Козирев, СССР ташқи савдо министрининг биринчи ўринбосари М. Р. Кузьмин, СССР Министрлар Совети ташқи иқтисодий алоқалар давлат комитети раисининг биринчи ўринбосари И. В. Архипов ҳозир бўлдилар.

Жазоир томонидан Революцион кенгаш аъзолари: миллий-озодлик фронти партиясининг аппарати учун масъул бўлган А. Каид, ташқи ишлар министри А. Бутефлика, давлат министри Ш. Билқосим, ички ишлар министри А. Медегри, қишлоқ хўжалиги ва аграр ислоҳот министри М. Тайиби ва Жазоирнинг бошқа давлат арбоблари ҳозир бўлдилар.

## А. Н. КОСИГИН МАРОКАШДА

РАБОТ, 8 октябрь. (ТАСС махсус мухбири). Марокаш қироли Ҳасан II нинг таклифига биноан СССР Министрлар Советининг Раиси А. Н. Косигин расмий визит билан бугун Работга келди. Литва ССР Министрлар Советининг раиси И. А. Манюшис, СССР Госплани раисининг ўринбосари М. И. Мисник, СССР ташқи ишлар министрининг ўринбосари С. П. Козирев, СССР ташқи савдо министрининг биринчи ўринбосари М. Р. Кузьмин, СССР Министрлар Совети ташқи иқтисодий алоқалар давлат Комитети Раисининг биринчи ўринбосари И. В. Архипов ҳам А. Н. Косигин билан бирга келдилар.

Совет Иттифоқидан борган олий меҳмонни иккала дўст мамлакатнинг давлат байроқлари билан безатилган аэропортда валиаҳд шаҳзода Сиди Муҳамед, шаҳзода Мулай Абдуллаҳ, бош министр Муҳаммад Карим Ламраний, ҳукумат аъзолари ва бошқа расмий кишилар кутиб олдилар.

Кутиб олувчилар орасида СССРнинг Марокашдаги элчиси Л. Ф. Паламарчук, дипломатия корпусининг оқсоқоли, бир қанча чет давлатларнинг элчилари бор эди.

Аэропортда фахрий қоровул саф тортиб турди. Совет Иттифоқининг ва Марокаш қироллигининг давлат гимнлари ижро этилди.

Совет ва Марокаш байроқлари билан безатилган кўчалар ва майдонларда пойтахтнинг минг-минглаб аҳолиси Совет Иттифоқи намояндаларини табрикладилар.

А. Н. Косигин фахрий меҳмонлар саройига келди. Бу ерда уни қирол Ҳасан II кутиб олди.

СССР Министрлар Советининг Раиси А. Н. Косигин билан қирол Ҳасан II ўртасида дўстона суҳбат бўлиб ўтди.

САМАРҚАНД ОБЛАСТИ. Область пахтакорлари пахта йиғим-теримида зарбдор суръатга кўчдилар. Суратда: Самарқанд суръатига муносиб ҳисса қўшаётган пахта усталаридан — Жомбой районидаги Улуғбек номли совхоз механик-ҳайдовчилари Суюн Мусаев, Анорбой Сиддиқов, Очил Абдураҳмонов (юқоридаги суратда). Шу райондаги Пушкин номли колхознинг илғор термичиси Турдигул Соатқулова (иккинчи сурат). Иштихон районидаги «Янгикент» совхозининг механик-ҳайдовчиси Эшмамат Утаганов (учинчи сурат) ва шу совхознинг 1- бўлим агрономи Эсон Йўлдошев ва илғор бригада бошлиғи Раҳматулла Қиличев ўртоқлар пахта далаларида.

В. Сироткин фотолари.

## ЎЗБЕКИСТОН ССР ОЛИЙ СОВЕТИ ПРЕЗИДИУМИНИНГ ФАРМОНИ

### Р. МУСАМУҲАМЕДОВГА «ЎЗБЕКИСТОН ССРДА ХИЗМАТ КЎРСАТГАН АГРОНОМ» ФАХРИЙ УНВОНИ БЕРИШ ТЎҒРИСИДА

Республикада боғдорчилик ва токчиликни ривожлантиришдаги катта хизматлари учун Ўзбекистон ССР Қишлоқ хўжалиги министрлиги фан бошқармасининг бош агрономи Ризамат **Мусамуҳамедовга** «Ўзбекистон ССРда хизмат кўрсатган агроном» фахрий унвони берилсин.

**Ўзбекистон ССР Олий Совети Президиумининг Раиси Н. МАТЧОНОВ.**

**Ўзбекистон ССР Олий Совети Президиумининг Секретари Ҳ. ПУЛАТОВА.**

1971 йил, 8 октябрь. Тошкент шаҳри.

# УСТОЗ СОҲИБКОР

Донгдор соҳибкор, Социалистик Меҳнат Қаҳрамони, Давлат мукофотининг лауреати Ризамат ота Мусамуҳамедовни табаррук 90 ёши билан муборакбод қилмоқ учун Тошкентга Ўзбекистоннинг ҳамма томонларидан, қардош республикалардан, олимлар, мутахассислар, колхозчилар, ишчилар келишди.

Юбилярга бағишланган тантанали йиғилиш 8 октябрь куни бўлиб ўтди. Йиғилишни Ўзбекистон ССР қишлоқ хўжалиги министри Э. Т. Шайхов очди.

Ўзбекистон Компартияси Марказий Комитети билан республика ҳукуматининг табрикномасини Ўзбекистон Компартияси Марказий Комитетининг секретари Й. Р. Қурбонов ўқиб эшиттирди. У СССР Олий Совети Президиуми юбилярни Октябрь Революцияси ордени билан мукофотлаганлигини маълум қилиб, Ризамат ота Мусамуҳамедовга шу орденни топширди.

Тошкент область партия комитетининг биринчи секретари М. М. Мусахонов донгдор соҳибкорни самимий табриклади.

Р. Р. Шредер номли республика боғдорчилик, узумчилик ва виночилик илмий-тадқиқот институтининг директори, Социалистик Меҳнат Қаҳрамони М. Мирзаев Ризамат ота Мусамуҳамедовнинг шонли меҳнат йўли тўғрисида, ижоди ҳақида гапириб берди.

Минбардан жамоат ташкилотлари, колхоз ва совхоз вакилларининг, юбиляр сафдошлари ва шогирдларининг сидқидилдан айтган сўзлари янгради.

Ризамат отанинг жавоб сўзини ҳамма зўр эътибор билан тинглади.

Коммунист Ризамат ота Мусамуҳамедов ҳормай-толмай жамоат ишлари ҳам олиб боради.

Ризамат ота ҳали ҳам меҳнатни тарк этгани йўқ. Сеҳргар узумшунос ўз маҳоратини сир тутмай, тажрибаси ва билимларини тинимсиз ўргатмоқда. (ЎзТАГ).

## ШОЛИ—ДАВЛАТГА

**Республикамиз областларида шоли тайёрлашнинг бориши тўғрисида 1971 йил 8 октябрга бўлган маълумот**

Биринчи стун — областлар; иккинчи стун — план (тонна ҳисобида); учинчи стун — жами тайёрланган шоли (тонна ҳисобида); тўртинчи стун — планга нисбатан процент ҳисобида.

| | | | |
|---|---|---|---|
| Хоразм | 19.500 | 8.274 | 42,4 |
| Андижон | 5.000 | 1.734 | 34,5 |
| ҚҚАССР | 54.000 | 10.319 | 19,2 |
| Сирдарё | 13.970 | 2.560 | 18,3 |
| Наманган | 4.000 | 568 | 14,2 |
| Фарғона | 3.000 | 368 | 12,3 |
| Тошкент | 20.300 | 2.268 | 11,2 |
| Сурхондарё | 6.800 | 742 | 10,9 |
| Самарқанд | 2.300 | 86 | 3,7 |
| Республика бўйича: | 128.870 | 26.919 | 20,9 |

## ЧУСТДА БИРИНЧИ

Райондаги «Узбекистон» колхози биринчи бўлиб марраға етди. Давлат омборига салкам 2 минг тонна пахта топшириб, йиллик планни ошириб бажарди. Умумий ҳосилнинг 70 процентини азамат механизаторлар териб берди.

Колхоз пахтакорлари республикамизда пахта планининг бажарилишига муносиб ҳисса қўшиш учун давлатга яна 1200 тонна пахта сотиш ҳақида янги мажбурият олдилар. Ҳосилдорликни 40 центнерга етказиш колхоз аъзоларининг шу кунлардаги шиоридир.

Т. ИНОМХОНОВ.

# 4.400.000 ТОННА УЧУН

**Республика областларида пахта тайёрлашнинг бориши тўғрисида 1971 йил 8 октябрга бўлган МАЪЛУМОТ**

**(Планга нисбатан процент ҳисобида)**

| Областлар | Бир кунда | Мавсум бошидан | Машинада бир кунда | Машинада мавсум бошидан |
|---|---|---|---|---|
| Сирдарё | 2,93 | 90,54 | 3,69 | 108,06 |
| Тошкент | 2,33 | 82,76 | 2,31 | 81,32 |
| Андижон | 2,25 | 78,58 | 2,86 | 60,59 |
| Қашқадарё | 1,42 | 76,25 | 1,14 | 49,09 |
| Сурхондарё | 1,63 | 75,54 | 1,64 | 69,68 |
| Наманган | 2,61 | 74,44 | 3,50 | 68,65 |
| Бухоро | 2,05 | 69,11 | 3,20 | 74,84 |
| Самарқанд | 2,60 | 66,10 | 3,48 | 66,70 |
| Фарғона | 2,32 | 62,23 | 3,05 | 47,03 |
| Хоразм | 3,19 | 53,63 | 2,76 | 29,98 |
| ҚҚ АССР | 3,17 | 49,57 | 3,27 | 35,17 |
| Республика бўйича: | 2,41 | 71,02 | 2,88 | 66,22 |

Шу жумладан ингичка толали пахта:

| | | |
|---|---|---|
| Сурхондарё | бир кунда 1,77 | мавсум бошидан 64,84 |
| Қашқадарё | бир кунда 2,77 | мавсум бошидан 53,57 |
| Бухоро | бир кунда 1,83 | мавсум бошидан 52,54 |
| Республика бўйича: | бир кунда 2,24 | мавсум бошидан 69,33. |

# МИРЗАЧЎЛЛИКЛАР ЗАФАР ҚУЧДИЛАР

Сирдарё область Мирзачўл районининг пахтакорлари КПСС XXIV съезди қарорларини амалга оширабориб, ҳамда Улуғ Октябрь байрами шарафига социалистик мусобақани тобора авж олдириб, давлатга пахта етказиб бериш планини муддатидан илгари бажарди. Давлатга пландаги 18.900 тонна ўрнига 18.997 тонна «оқ олтин» етказиб берилди. Топширилдан пахтанинг ҳаммаси фақат биринчи сортларга қабул қилинди.

Етиштирилган ҳосилнинг 98 процентга яқини машиналарда йиғиштириб олинди. Пахтани машиналарда териб олиш плани эса 161,67 процент эдо этилди.

Султон Сегизбоев номли, «Тошкент» совхозлари пахта тайёрлаш планларини ошириб бажариш билан районнинг зафар қучишига муносиб ҳиссаларини қўшдилар.

Район меҳнаткашлари ўз имкониятларини ҳисоблаб чиқиб планга қўшимча равишда яна 9 минг тонна пахта етказиб беришга қарор қилдилар.

# ҚИШЛОҚ ЯНГИЛИКЛАРИ

◆ Узбекистон районининг марказн Яйпан қишлоги йил сайин обод бўляпти. Утган йили кўплаб турар-жойлар, стадион, гастроном, 500 ўринли мактаб қурилган бўлса, бу йил икки қаватли универмаг, янги алоқа бўлими, автомат телефон станцияси, 300 ўринли кинотеатр қурилди.

4-механизациялашган кўчма колонна қурувчилари яқинда маиший хизмат кўрсатиш комбинати биносини фойдаланишга топширдилар. Комбинат 20 ишчи ўрнига мўлжаллангандир.

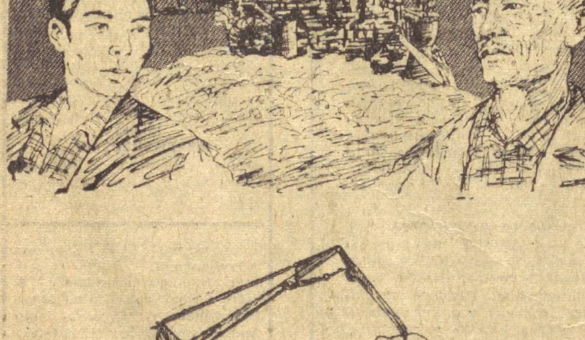
С. ХОЛМАТОВ,
О. САФОХОНОВ.

◆ Пайариқ район матлубот жамияти хузурида магазин мудирлари тайёрлаш мактаби очилди. Мантабга ўрта маълумотли қизлардан 32 киши қабул қилинди.

С. МУСАЕВ.

◆ Фрунзе районидаги Жданов қишлоқ Советида Бойбўта, Кўшкўприк ва Кенгаш қишлоқлари жойлашган. Қишлоқ Советининг ташаббуси билан совхоз ишчиларига маиший хизмат кўрсатиш тобора яхшиланяпти. Ҳозир қишлоқда медпункт ва кутубхона бинолари қурилаётир. Магазинлар, новвойхоналар эса намунали хизмат қилмоқда.

А. ФОЗИЛОВ.



ЎРТА Чирчиқ районидаги Охунбобоев номли колхоз пахтазорларида терим агрегатлари юқори унум билан ишламоқда. Бу ерда ота-бола механизаторлар Тожимурод ва Бахтиёр Асрорқулов «зангори кема» суворийларига етакчилик қилишмоқда.

Колхозда пахтачиликнинг ҳамма юмушлари кенг механизациялашган. Яқинда рассом Н. Меламед ана шу хўжаликда бўлиб, ота-бола механизаторлар Тожимурод ва Бахтиёр Асрорқуловларнинг (юқоридаги расм) ва автоюклагични моҳирона бошқараётган комсомол аъзоси Асқар Аҳроров (пастдаги расм) ўртоқларни меҳнат устида қоғозга туширди.

*МАКТУБ ЙЎЛГА ЧОРЛАДИ*

# ОДАМЛАР, НИМА ДЕЙСИЗ?

Яқинда редакцияга Ҳалима Холмирзаева деган бир аёлдан хат келди. Мана, унинг айрим сатрлари:

**«Назарбек қишлоғида ота-онам бағрида фаровон ҳаёт кечириб юрар эдим. 18 ёшимда Парпивой деган бир йигит бошимда парвона бўлиб қолди. Хуллас, не-не ваъдалар билан мени ўз никоҳига олди. 1953 йилда Хамида, 1955 йилда Муҳаммаджон, 1957 йилда Маъмуржон номли ширин-шакар фарзандларимиз дунёга келди. Шундан сўнг турмуш ўртоғимга болаларим ёқмай қолди, мени талашга ўтди. Туғмайдиган аёлга уйланиш йўлини қидира бошлади. Мен эса унинг азобларини торта-торта дардга чалиндим. Ҳозирда мени район халқ судига чақириб юришибди, 20 йиллиқ турмуш ўртоғимдан ажратишмоқчи, уч фарзандимни отасиз қолдиришмоқчи».**

Тошкент область, Янгийўл район: Свердлов номли қишлоқ Советида яшовчи Ҳалима Холмирзаеванинг бу мактуби бизни йўлга чорлади. Мана, қишлоқ Советн биносидамиз. Қишлоқ Совети раисининг ўринбосари Насиба Эргашева Ҳалима опанинг мактубига кўз ташлаши биланоқ:

— Вой, ўлсин, сизларгаям ёзибди-да, — деб юборди.

— Яна қаерларга ёзган?

— Кўпгина жойларга.

— Демак, бу аёлнинг аҳволидан хабардор экансизлар-да?

— Ҳа, касалванд бир хотин ўзи. Эри бечорага қийин бўлди. Уйланай деса, бошини очиб қўймайди. Биз ҳам ўртага тушдик. Сира бўлмаяпти.

Шу пайт эшик очилиб, қишлоқ Совети раиси Қовунбой Саидғозиев кириб келди. Насиба Эргашева унга маъноли қараб олди-да, деди:

— Қовунбой ака, ҳалиги Ҳалима деган бор-ку, газетага ёзибди.

Қовунбой Саидғозиевнинг жавоби тайёр экан:

— У хотиннинг ўзи жиннн! — деди у жиддий оҳангда.

Қ. Саидғозиев хонадан чиқди. Биз эса Насиба Эргашева билан Ҳалима опа яшайдиган қишлоқ томон кетдик. Йўлда борарканмиз Насиба Эргашева дарғазаб бўлиб сўзларди:

— Ҳалимага ўхшаганларга меҳр-шафқат қилиш нега керак? Касалванд бўла туриб, эрига жабр қиляпти. Бошини очиб қўй, ўйнасин эр бечора!

Ҳалима Холмирзаева истиқомат қилаётган қишлоқни Сувлитепа дейишар экан. Ниҳоят биз ана шу қишлоқдамиз. Ўнгда боғ-роғли қатор хонадонлар, сўлда кенг дала.

— Хола! — баланд овоз билан деди Насиба Эргашева боғ чеккасидаги супада набирасини ўйнатиб ўтирган кампирга, — Манти пиштими?

— Ишлардан бир оз бўшаб олайлик, манти сиздан айлансин, — ҳазил аралаш жавоб берди ва қўшиб қўйди, кампир. — Ҳа, йўл бўлсин?

— Ҳалиманикига.

— Оббо!

Маълум бўлдики, қишлоқда Ҳалима опани билмайдиган одам йўқ экан. Қишлоқ чеккасига етганимизда Насиба Эргашева томорқа оралаб юрган бир чолдан сўради:

— Қовунбой ота, қўшнингиз уйдаларми?

— Ҳалимами? Бугун кўринмади. Уйида бекиниб ўтирибдими, дейман. Ўзиям жуда чўчиб қолган. Бирор бегона кишини кўрди дегунча ура қочади. Тунов куни бир милиционер ахтариб келган экан, боққа яшириниб олибди.

Қовунбой ота бир зумда икки қўшнини хабарлаб келди. Маълум бўлишича, улар Парпи муаллимнинг тарафдорлари экан. Мана, тўлагинадан келган ўрта яшар кишидан эшитинг:

— Парпи бечорага жабр бўлди, хотини ўлмадиям, бу қутулмадиям. Ажрашаман, деб судга чақирса, қочиб юради. Шу... Насибахон қизим, судга бормасаям ажратиб юбораверса бўлмайдими?

— Бўлади! Қонун бор! — шартта жавоб берди Насиба Эргашева.

Хуллас, Парпи Холмирзаев бир неча йилдан бери ҳали касал, ҳали соғ бўлиб юрган хотинидан осонгина қутулса-ю, қишлоқда яна карнай-сурнай, базм бошланса! Мана бу «яхши ниятли» қўшнилар эса тўй куни бир мириқиб қолишса!

Парпи Холмирзаев онаси билан бир ҳовлида, хотини Ҳалима бўлса уч фарзандини ардоқлаб бошқа ҳовлида яшар экан. Икковиниям уйидан топиб бўлмади.

— Мана, ҳамма гап ўзингизга маълум бўлди, энди қайтаверсак, — илтимос қилди Н. Эргашева.

— Шошилаётган бўлсангиз, сизга жавоб.

Шундай қилиб, биз яна қишлоқда қолдик. Н. Эргашева бўлса, Зангиотага қайтиб кетди. Бир пайт кўча бошида қизил кўйлакли қиз кўринди. Суриштириб билсак, у Ҳалима опанинг тўнғич фарзанди Ҳамида экан. Ҳамида бундан икки йил муқаддам ўнинчи синфни битирибди. Низомий номидаги Тошкент Давлат педагогика институтида сиртдан ўқиётир.

Уйи томон кетган Ҳамида хушхабар топиб келди:

— Ойимлар келдилар.

Ҳалима опа ўз уйи олдида бизни очиқ чеҳра, хушмуомалалик билан кутиб олди. Ў бояги одамлар таърифлаётган аёлга сира-сира ўхшамас эди. Опа уйга бошлади. Кичкинагина эшикдан ичкарига кирдик. Хонадаги ҳар бир нарса жой-жойида. Таҳмондаги ўрин-кўрпалар топ-тоза. Ойнаванд айвонга атрофлаб тўшалган кўрпачаларни айтмайсизми — эски бўлса ҳам чиннидек. Опа дастурхон тўшаб, бир даста нон келтириб қўйди.

— Суви қочиб қолибди, кеча ёпувдим, — ийманибгина деди опа.

Ҳалима опа оппоқ сочиқ билан артиб тозаланган чинни пиёлада чой қуйиб узатар экан, хўрсиниб қўйди. Кейин, бизнинг илтимосимизга кўра, аста сўзлай бошлади:

— 20 йил умр қилиб, икки ўғил билан бир қизни вояга етказиб, эшитган раҳматим мана шу бўлди. Қизи узатиладиган, ўғилларини икки-уч йилда уйлантирса бўладиган бир пайтда, эримнинг ўзи уйланмоқчи бўлиб юрибди. Район халқ судьяси Собир Иноятов мени чақиртиравериб, жони-ҳолимга қўймаяпти. Эрингдан ажралишга рози бўл, дейди икки гапнинг бирида.

Ҳалима опа кўзёшларини артди-да, Янгийўл район халқ судидан келган чақириқ хатларини узатди. Тўртта хатнинг барчаси сентябрь ойида йўлланган экан. Улардан иккитасини бир кунда юборишибди. Қаранг-а, халқ судидаги масъул ўртоқлар 20 йилдан буён турмуш қилиб келаётган оилани ажратиб юборишга шунчалик шошилишади!

Шу куни Янгийўлдаги мактабларнинг бирида ўқитувчилик қилаётган Парпи Холмирзаев билан ҳам суҳбатлашдик.

Фарзандларингиз шунча ёшга кирган бир пайтда уйланмоқчи бўлиб юрганингиз нимаси? — сўраймиз ундан.

— Хотиним касалванд, ажралмасам бўлмайди.

— Мабодо сиз мана шу аҳволга тушсангиз-у, хотинингиз ташлаб кетмоқчи бўлса, нима қилардингиз?

Парпи Холмирзаев бундай ҳаққоний савол олдида лол бўлиб қолди.

Бир муштипар аёлнинг бошига шунча ташвишлар келтираётган, қуни-қўшнилари олдида уни ёмон отлиқ қилиб қўйган шахс Парпи Холмирзаевни Свердлов қишлоқ Советидаги раҳбар ўртоқлар ҳамда Янгийўл район халқ суди қўллаб-қувватлаётганлигини биз юқорида айтиб ўтган эдик. Шундай экан, Ҳалима Холмирзаева энди кимга арз қилсин? Одамлар, совет ўқитувчиси деган табаррук номга доғ тушириб келаётган, ўз оиласини камситган ва ҳақорат қилган Парпи Холмирзаевнинг бу қилмишига сизлар қандай баҳо берасиз?

**Усмон ЮСУПОВ.**

# ЖАҲОН БЎЙЛАБ

## В. И. ЛЕНИНГА БАҒИШЛАНАДИ

ҚОҲИРА, 7 октябрь. (ТАСС). Миср Араб Республикаси пойтахтида Миср рассомларининг жаҳонда биринчи социалистик давлат асосчиси В. И. Ленинга бағишланган асарлари виставкаси очилди. Виставкада скульптура ва тасвирий санъатнинг 40 га яқин асари намойиш қилинмоқда.

Виставкани очиш маросимида Араб Социалистик Иттифоқи Марказий Комитетининг биринчи секретари Абдул Салом аз-Зайёт, Бош министр ўринбосари ҳамда информация ва маданият министри Абдул Қодир Ҳатам ва бошқалар ҳозир бўлдилар.

«Қоҳирада Ленинга бағишланиб очилган асарлар виставкаси, деб таъкидлади виставкани очиш маросимида нутқ сўзлаган А. К. Ҳотам, Миср халқининг улуғ совет халқига, унинг ўлмас доҳийсига бўлган чексиз ҳурмати, дўстлик туйғуларининг энг ёрқин ифодасидир».

## ФРАНЦИЯ КОМПАРТИЯСИ МАРКАЗИЙ КОМИТЕТИНИНГ ПЛЕНУМИ

ПАРИЖ, 7 октябрь. (ТАСС). Бугун Франция пойтахтида Франция Коммунистик партияси Марказий Комитетининг навбатдаги пленуми очилди. Пленум кун тартибида қуйидаги масалалар бор: сиёсий ва социал аҳвол (докладчи Франция Коммунистик партияси Сиёсий бюросининг аъзоси, Франция Коммунистик партиясининг секретари Ролан Леруа), қишлоқ хўжалик проблемалари, Компартиянинг шу соҳадаги сиёсати ва фаолияти (докладчи Франция Коммунистик партияси Марказий Комитетининг аъзоси Фернан Клаво), халқаро аҳвол ва Франция Коммунистик партиясининг халқаро соҳадаги фаолияти (докладчи Франция Коммунистик партияси Сиёсий бюросининг аъзоси Раймон Гюйо).

## КУЧЛАР ТЕНГ

Аргентина пойтахти Буэнос-Айресдан хабар қилинишича, бу ерда жаҳон шахмат тожи учун беллашаётган гроссмейстерларнинг учинчи партия ўйини тугади. Қора доналарда ўйнаган Совет Иттифоқининг вакили Тигран Петросян учинчи партияни дуранг қилди. Энди жаҳон чемпиони Т. Петросян ҳам, америкалик гроссмейстер Р. Фишер ҳам бир яримтадан очко жамғардилар.

Тигран Петросян навбатдаги ўйинда оқ доналарни сўради.

## БЕРЛИНДА ТАНТАНАЛИ МАЖЛИС

БЕРЛИН, (ТАСС). ГДР ташкил топганининг 22 йиллиги муносабати билан 6 октябрда бу ерда тантанали мажлис бўлиб ўтди. Мажлисни Германия Бирлашган социалистик партияси Марказий Комитети, ГДР Давлат Кенгаши ва министрлар кенгаши, миллий фронт миллий кенгаши чақирган эди. Мажлисда ГБСП Марказий Комитетининг биринчи секретари Э. Хонеккер, ГБСП Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзолари ва Сиёсий бюро аъзолигига кандидатлари республиканинг партия ва давлат раҳбар арбоблари, жамоатчилик вакиллари ҳозир бўлдилар. Йиғилиш аҳли ГДР раҳбарларини ҳамда СССР Олий Совети Президиумининг аъзоси, КПСС Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, Украина Компартияси Марказий Комитетининг биринчи секретари П. Е. Шелест бошчилигидаги делегациясини ва Совет Иттифоқидан келган бошқа меҳмонларни қизғин табриклади.

ГБСП Марказий Комитети Сиёсий бюросининг аъзоси, ГДР Министрлар Совети Раисининг биринчи ўринбосари Х. Зиндерман ГДРнинг 22 йиллигига бағишланган доклад қилди.

Сўнгра СССР Олий Совети делегациясининг раҳбари П. Е. Шелест нутқ сўзлади. У йиғилиш аҳлининг узоқ давом этган гулдурос қарсаклари остида КПСС Марказий Комитети, СССР Олий Совети Президиуми ва Совет ҳукуматининг ГБСП Марказий Комитетига, ГДР давлат кенгашига ва ҳукуматига табрикномасини ўқиб эшиттирди.

БОЛГАРИЯ. Варна округининг Девня саноат районида БХР олтинчи беш йилликнинг гиганти — мураккаб минерал ўғитлар ишлаб чиқарувчи химия комбинати қурилиши жадал суръатлар билан олиб борилмоқда. Бу улкан корхона қурилиши Совет Иттифоқи билан Болгария ўртасидаги иқтисодий ҳамкорликнинг ёрқин намунасидир. Машина ва ускуналарнинг кўпчилигини СССРдан олувчи бу завод ишга туширилгач, йилига 1200000 тонна ўғит ишлаб чиқаради. Суратда: комбинат қурилишининг умумий кўриниши.

БТА — АПН фотоси.

## ТИНЧЛИКНИНГ ОЛТИН МЕВАСИ

Халқимизнинг доно раҳбари Жавахарлал Неру Ҳиндистон билан Совет Иттифоқининг ўзаро яқинлашуви табиий ва ҳар иккала мамлакат манфаатларига мос бўлиб тушишини яхши тушунарди. Шунинг учун ҳам у икки буюк халқ ўртасидаги дўстлик ва ҳамкорлик учун фаол курашиб келган эди. Неру ана шу олижаноб интилишни Совет раҳбарлари тушунишлари ва уни қўллаб-қувватлашларини билар эди.

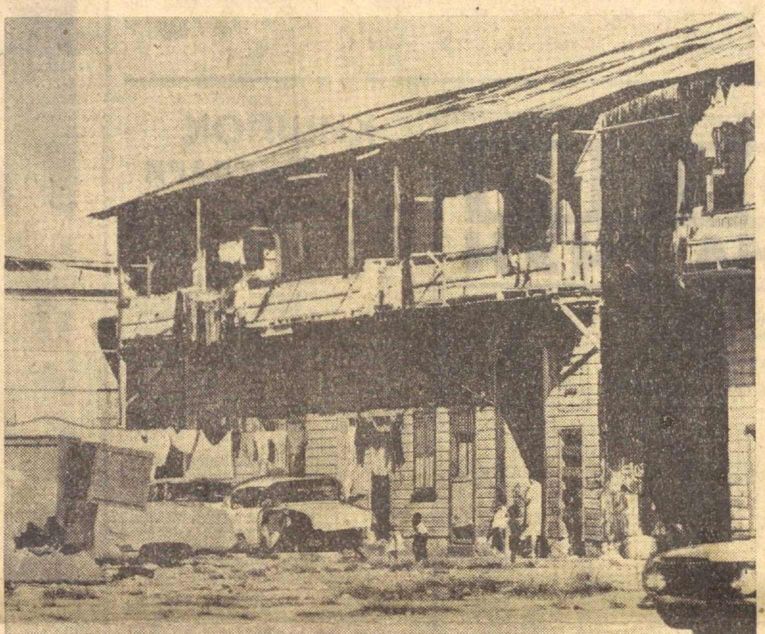
Ҳар икки давлат — СССР ҳам, Ҳиндистон ҳам тинчликнинг фаол курашчиларидир. Халқаро майдонда тинчлик ва ёппасига қуролсизланиш, мустамлакачилик ва янги мустамлакачиликка қарши, ҳарбий низоларни тугатиш, Яқин Шарқдаги аҳволни адолатли равишда сиёсий йўл билан ҳал этиш, Европа хавфсизлигининг узоқ муддатли системасини вужудга келтириш учун, Ҳиндистон билан СССРнинг биргаликда кураш олиб борганликларини инсоният яхши билади. Ҳар икки мамлакат ўртасидаги иқтисодий алоқалар кенгайиб, маданий ва илмий-техникавий алоқалар янада ривожланиб бормоқда. Совет ишчилари, инженер ва олимларининг беғараз ёрдами билан Ҳиндистон Республикасининг мустаҳкам индустриал базаси яратилмоқда. Совет ва ҳинд қурувчилари ҳамкорликда Бхилаи, Анклешвар, шунингдек бошқа ўнлаб улкан қурилишларни бунёд этдилар.

Ана шу ҳамкорлик ҳар икки давлат ўртасида 9 августда Деҳлида имзоланган ва шу мамлакатларнинг олий қонун чиқарувчи органлари томонидан ратификация қилинган тинчлик, дўстлик ва ҳамкорлик тўғрисидаги шартномада янада ривожлантирилди. Ҳар икки давлат манфаатдор бўлган Осиё ва бошқа қитъаларда хавфсизликни таъминлаш масаласи шартномага асос қилиб олинди. Шунинг учун ҳам тинчлик ва тараққиётпарвар кишилар бу муҳим ҳужжатни қизғин маъқулладилар. Бу шартнома бир-бирини ҳурмат қилувчи, тенг ҳуқуқли икки давлат ўртасидаги шартномадир. У ҳар икки давлат мустақиллиги, суверенитети ва территориал бутунлигини ҳурмат қилиш асосида вужудга келган дўстлик ва ҳамкорлик алоқаларини мустаҳкамлашга ва уни янада кенгайтиришга қаратилган. Совет Иттифоқи Ҳиндистоннинг қўшилмаслик сиёсатини ҳурмат қилади. Чунки бу сиёсат ялпи тинчлик ва халқаро хавфсизликнинг муҳим омилидир. Ўз навбатида Ҳиндистон Республикаси ҳам Совет Иттифоқининг барча халқлар ўртасида ҳамкорликни мустаҳкамлашга қаратилган тинчликсевар ташқи сиёсатини қадрлайди.

Бу муҳим ҳужжат прогрессив инсониятга азиз бўлган тинчлик ва дўстлик мақсадларига хизмат қилади. У планетамиздаги барча тинчликсевар кучларнинг талабларига мос бўлиб тушади.

Мен шунга аминманки, кунлар ўтади, йиллар ўтиб кетади, аммо Ҳиндистон — Совет шартномаси даврлар синовидан муваффақият билан ўтади. Бизнинг иқтисодий ҳамкорлигимиз ўсаверади, илмий ва маданий алоқаларимиз мустаҳкамланаверади. Шартнома халқларимизга тинчликнинг олтин мевасини ва гуллаб-яшнашни бахш этади. У қадимий Осиё қитъасида халқларнинг орзу ва умидлари амалга ошишида янги даврни бошлаб беради.

Кришан ЧАНДР,
ҳинд ёзувчиси, (АПН).



ПАНАМА. Марказий Американинг бу мамлакатни ўртасидан бўлиб ўтувчи канал икки океанни туташтириб, Панама экономикасини чет давлатларга қарам қилиб қўйган. Арзимас саноатга эга бўлган Панама аграр мамлакатдир. Ундаги йирик банaнзорлар, сут заводлари, электр станциялар, савдо флоти ва темир йўл чет эл капиталига хизмат қилади. Панамаликлар каналнинг миллийлаштиришни талаб қилмоқдалар. Суратда: Колон шаҳридаги докерлар истиқомат қилувчи уйлар.

Камера Пресс — ТАСС фотоси.

ҲАР ТЎҒРИДА

## ЎҒРИГА МОЛ ҚАҲАТМИ

Дунёда турмадан қочишнинг жуда кўп усуллари маълум. Маҳбуслар одатда лаҳм қазиб, деворни тешиб, панжарани кўпориб ёки арқон-норвондан фойдаланиб қочишади. Мексика турмасида ўтирган маҳбуслар эса бутунлай янгича усул қўллашди.. Турма ховлисига вертолёт келиб қўнди. Унга икки маҳбус — америкалик Ной Каплан билан венесуэлалик Антонио Контерас чиқиб олишди. Турмадаги шериклари уларни ёқа ушлаганича кузатиб қолаверишди.

Вертолёт тез орада Америка чегараси яқинидан топилди. Қочоқлар бу ерда самолётга ўтириб, Қўшма Штатларга ўтиб кетишибди. Мексика маъмурлари қоровуллар бошлиғи ва етти хизматчини ҳибсга олишди. Гап шундаки, ўз шеригини ўлдириб, қамалган ва ўттиз йиллик қамоқ жазосини ўтаётган Каплан ниҳоятда бой. У гиёванд дорилар сотиш орқали бойиган. Табиийки, у қоровулларни ҳам сотиб олган бўлиши мумкин.

*

Редактор М. ҚОРИЕВ.

# РЕКЛАМА ВА ЭЪЛОНЛАР

### ТЕЛЕВИДЕНИЕ БУГУН

БИРИНЧИ ПРОГРАММА

9.40 — ТОШКЕНТ, 9.45 — «Балоий азим» (бадиий фильм). 11.00 — МОСКВА. 11.05 — Болалар учун кўрсатув. 11.35 — Мультфильм, 11.45 — «Здоровье», 12.15 — Қ. Қулиев студиямиз меҳмони, 12.45 — Телефильм, 13.20 — Социалистик экономикани илмий бошқариш асослари, 13.50 — Қишлоқ ҳақида сўз, 14.20 — Телефильм, 16.55 — ТОШКЕНТ, 17.00 — Ахборот». Узбек тилида: 17.15 — Концерт, 17.50 — Экранда замондошимиз, 18.40 — Ахборот, 19.00 — Гулли Чохели куйлайди, 19.50 — МОСКВА.

ИККИНЧИ ПРОГРАММА

11.00 — ТОШКЕНТ. Ўқув кўрсатувлари, 11.30 — Сеҳрли чопон (бадиий фильм), 15.10 — МОСКВА, 15.30 — Гусар балладаси (бадиий фильм), 17.00 — Эфирда «Молодость». 19.00 — Телефильм, 19.50 — ТОШКЕНТ, «Мардлик — мангулик, 20.30 — Ярим аср йилномаси телефильм), 21.40 — Ўзбекистон композиторлари съезди олдидан. М. Маҳмудов, Биринчи симфония. 22.20 — Аршин мололон (бадиий фильм).

УЧИНЧИ ПРОГРАММА

18.15 — ДУШАНБА КЎРСАТАДИ.

### ТЕАТР

НАВОИЙ НОМЛИ ЎЗБЕК ДАВЛАТ АКАДЕМИК КАТТА ТЕАТРИДА — 9/Х да Трубадур, 10/Х да Жизель (кундуз), Риголетто (кечқурун).

ҲАМЗА НОМЛИ ЎЗБЕК ДАВЛАТ АКАДЕМИК ДРАМА ТЕАТРИДА — 9/Х да Шоҳ Эдип, 10/Х да Табассум ўғрилари.

МУҚИМИЙ НОМЛИ ЎЗБЕК ДАВЛАТ МУЗИКАЛИ ТЕАТРИДА — 9/Х да Хотинимнинг эри, 10/Х да Лақма, 11/Х да Тошболта ошиқ.

ЎЗБЕК ДАВЛАТ «ЁШ ГВАРДИЯ» ДРАМА ТЕАТРИДА — 9/Х да Учинчи орзу, 10/Х да Биринчи бўса (кундуз соат 12 да).

ТОШКЕНТ ДАВЛАТ ЦИРКИДА — Москва Давлат цирки артистларининг гастроллари.

### КИНО

Ун икки стул (2 серия) — «ДРУЖБА», «МОСКВА», «ВОСТОК», «ЧАЙКА» (кундуз ва кечқурун), «СПУТНИК» (кундуз соат 12, 1, 5, кеч 6 ва 8 да).

Буғдойзорлар орасида — «ЎЗБЕКИСТОН 25 ЙИЛЛИГИ» (кундуз соат 12 ярим, 5, кеч 8.45 ва 10.30 минутда), «ТОШКЕНТ СОВЕТИНИНГ 50 ЙИЛЛИГИ» (кундуз ва кечқурун).

Дунё (2 серия) — НАВОИЙ номли (кундуз соат 1 ярим ва 4 яримда), САНЪАТ САРОЙИ (кундуз ва кечқурун).

Атаманнинг тугатилиши (2 серия) — «ЎЗБЕКИСТОН», ҲАМЗА номли (кундуз ва кечқурун).

0416 номерли қочоқ — НАВОИЙ номли (эрталаб соат 10, кундуз 11.40, кеч 7.20 минут ва 9 да), «КЎКЧА» (тоқ соатларда).

Катта сайр — «ЎЗБЕКИСТОН 25 ЙИЛЛИГИ» (эрталаб соат 10, кундуз 2, кеч 6 яримда).

Қалъа жавоб берди (кундуз ва кечқурун), Асовга тушов (кундуз соат 12, кеч 6 да): — «КОМСОМОЛ 30 ЙИЛЛИГИ».

Кутилмаган танишув — «СПУТНИК» (кундуз соат 11, 3, 4, кеч 9 да).

ҲАМЗА НОМИДАГИ ЛЕНИН ОРДЕНЛИ ЎЗБЕК ДАВЛАТ АКАДЕМИК ДРАМА ТЕАТРИДА
9, 17 октябрь кеч соат 7 яримда
СССР халқ артисти, Ҳамза мукофоти лауреати
ШУКУР БУРХОНОВНИНГ
60 йиллик юбилейи олдидан
СОФОКЛ
Асқад Мухтор таржимаси

## ШОҲ ЭДИП

2 пардали фожиа

Саҳнага қўювчи режиссёр — Ўзбекистон ССР да хизмат кўрсатган санъат арбоби И. В. РАДУН.

Режиссёр — Ўзбекистон ССР халқ артисти Ш. ҚАЮМОВ.

Рассом — Г. БРИМ.

Композитор — Ўзбекистон ССРда хизмат кўрсатган санъат арбоби Б. ЗЕЙДМАН.

БОШ РОЛЛАРДА: СССР халқ артистлари ШУКУР БУРХОНОВ ва СОРА ЭШОНТЎРАЕВАлар қатнашадилар.

Касса эрталаб соат 10 дан ишлайди.

В. И. ЛЕНИН НОМИДАГИ ТОШКЕНТ ДАВЛАТ УНИВЕРСИТЕТИ
пуллик чет тиллари курсларига

## ҚАБУЛ ЭЪЛОН ҚИЛАДИ

Ҳоҳловчилар кандидатлик синовини топширишлари мумкин.

Машғулотлар юридика факультети («Революция ҳиёбони»)да ва ижтимоий факультетларнинг чет тиллари кафедраси (Студентлар шаҳарчаси)да ўтказилади.

Мурожаат учун адрес: Студентлар шаҳарчаси, ТошДУ, Бош корпус, Б-513 аудитория (эрталаб соат 10 дан кундуз 5 гача).

ТОШКЕНТ ҚИШЛОҚ ХЎЖАЛИК ТАЯНЧ ТЕХНИКУМИ
1972-ўқув йили учун сиртқи бўлимнинг агрономия мутахассислигига

## ЎҚУВЧИЛАР ҚАБУЛ ҚИЛАДИ

Техникумга ўрта ва тўлиқсиз ўрта маълумотли, қишлоқ хўжалик тармоқларида ишлаб турган кишилар ёши чекланмаган ҳолда қабул қилинадилар.

ЎҚИШ МУДДАТЛАРИ: 8-синф ҳажмида маълумотлилар учун 4 ярим йил; ўрта маълумотлилар учун 2 ярим йил.

Аризалар — 30 ноябргача қабул қилинади.

Кириш имтиҳонлари 1 ноябрдан 14 декабргача ўтказилади.

Аризага қуйидаги ҳужжатлар: маълумоти ҳақида ҳужжат (асл нусхаси), медицина справкаси (286-форма), 3 фотосурат (3х4 см), иш жойидан справка, меҳнат ёки колхоз дафтарчасидан (тасдиқланган) кўчирма қўшиб топширилади.

Тўлиқсиз ўрта маълумотлилар ўзбек тили ёки рус тили (диктант), математика (оғзаки); ўрта маълумотлилар ўзбек тили ва адабиётдан ёки рус тили ва адабиётдан (иншо), химия (оғзаки)дан имтиҳон топширадилар.

Мурожаат учун адрес: Тошкент-128 ;Парашютний кўчаси, 17-уй.

Ўзбекистон ССР Министрлар Совети ҳузуридаги Ўзбекистон Телеграф Агентлигининг коллективи ЎзТАГ бўлим мудири, СССР Журналистлар союзининг аъзоси, Ўзбекистон ССРда хизмат кўрсатган маданият ходими

Ася Вартановна
АКОВБЯНнинг

вафот этганлигини маълум қилиб, унинг қариндош-уруғлари ҳамда ёру биродарларига чуқур таъзия билдиради.

Ўзбекистон ССР Қишлоқ хўжалик министрлигининг Меҳнатни илмий ташкил қилиш маркази коллективи Сирдарё область совхозлар трестининг директори С. Қ. Мирхабибов ва марказнинг группа раҳбари А. Қ. Мирхабибовларга отаси

Қосим
МИРХАБИБОВнинг

вафот этганлиги муносабати билан чуқур таъзия изҳор қилади.

Ўзбекистон ССР Қурилиш материаллари министрлигининг Тошкент шаҳридаги 5-ғишт заводи коллективи завод бошқармаси директорининг ўринбосари С. Х. Худойбердиевга ва унинг оиласига ўғли

ТОҲИРЖОНнинг

вафот этганлиги муносабати билан чуқур таъзия изҳор қилади.

# ЗАНГОРИ ЭКРАНДА

*Тошкент телестудиясининг ҳафталик программаси*

### 11 ОКТЯБРЬ, ДУШАНБА

БИРИНЧИ ПРОГРАММА

17.25 — МОСКВА, 17.30 — Болаларга ҳайвонлар ҳақида, 18.00 — Мультфильм, 19.00 — ТОШКЕНТ, 19.05 — Ҳамиша сафда, 19.20 — Ахборот, 19.35 — Кинокўрсатув. Узбек тилида: 20.45 — Ахборот, 21.05 — Пахтакорлар мадҳи, 21.30 — Оламда нима гап? 22.30 — ЭРК (телетеатр, 1-қисм).

ИККИНЧИ ПРОГРАММА

11.30 — ТОШКЕНТ Ўқув кўрсатувлари, 18.00 — Фильм-концерт, 18.30 — Ўзбекистон халқ санъати, 19.00 — МОСКВА, 20.00 — Момоқалдироқ (бадиий фильм), 21.35 — Концерт, 22.00 — Ҳужжатли фильм, 22.50 — Эфирда «Молодость», 23.25 — Концерт.

УЧИНЧИ ПРОГРАММА

18.00 — ДУШАНБА КЎРСАТАДИ.

### 12 ОКТЯБРЬ, СЕШАНБА

БИРИНЧИ ПРОГРАММА

13.00 — МОСКВА, 19.00 — ТОШКЕНТ, 19.05 — Катталар билан бир сафда, 19.35 — Ахборот, 19.50 — Тошкент каштаси. Узбек тилида: 20.15 — Онаизор (адабий театр), 20.45 — Ахборот, 21.05 — Пахтакорларнинг Октябрь олди рапортлари, 21.20 — Концерт, 22.30 — Мусика жавони.

ИККИНЧИ ПРОГРАММА

17.55 — ТОШКЕНТ, 18.00 — Кинофильм, 18.10 — Борис Брейва куйлайди, 19.00 — МОСКВА.

УЧИНЧИ ПРОГРАММА

19.00 — ТОШКЕНТ. Ўқув кўрсатувлари, 19.40 — Фильм-концерт, 20.35 — Ҳужжатли фильм, 21.25 — Судхўрнинг ўлими (бадиий фильм).

### 13 ОКТЯБРЬ, ЧОРШАНБА

БИРИНЧИ ПРОГРАММА

13.00 — МОСКВА, 17.55 — ТОШКЕНТ. Узбек тилида: 18.00 — «Қизил галстук», 18.35 — Ахборот, 18.50 — Бутуниттифоқ олий ўқув юртлари конференцияси, 19.10 — Ахборот, 19.30 — Халқ талантлари. ИСКАНДАР ҚАЛАНДАРОВ, 20.00 — МОСКВА, 20.10 — Заречьенлик куёвлар (кинокомедия), 20.55 — Футбол: СССР — ШИМОЛИЙ ИРЛАНДИЯ, 23.30 — Музикали учрашувлар, 24.00 — Хоккей: «ДИНАМО» (Москва) — ЦСКА.

ИККИНЧИ ПРОГРАММА

11.30 — ТОШКЕНТ. Ўқув кўрсатувлари, 17.35 — МОСКВА, 17.40 — Табиат қўриқчилари, 18.05 — Мультфильм, 18.35 — Енесей меридиани, 19.00 — Концерт, 19.50 — Киножурнал 20.00 — ТОШКЕНТ, 21.00 — Ўзбекистон қишлоқ хўжалиги журнали саҳифаларида, 21.15 — Машҳур созандалар. Ван Клиберн, 21.55 — Тинчлик бўлмайди (бадиий фильм).

УЧИНЧИ ПРОГРАММА

19.00 — ТОШКЕНТ. Ўқув кўрсатувлари, 19.40 — Фильм-концерт, 20.00 — Оталар ва болалар (фильм-спектакль).

### 14 ОКТЯБРЬ, ПАЙШАНБА

БИРИНЧИ ПРОГРАММА

13.00 — МОСКВА, 18.55 — ТОШКЕНТ, 19.00 — Телефильм, 19.30 — Ахборот. Узбек тилида: 19.50 — Миллионлар иқтисодий университети, 20.05 — Тошкент чинни заводи, 20.40 — Ахборот, 21.00 — Пахтакорларнинг Октябрь олди рапортлари, 21.15 — Концерт, 22.30 — ЭРК (телетеатр, 2-қисм).

ИККИНЧИ ПРОГРАММА

11.30 — ТОШКЕНТ. Ўқув кўрсатувлари, 18.00 — Телефильм, 18.20 — Инсон ва қонун, 18.55 — МОСКВА, 20.00 — Миллионлар ленинчи университети, 20.30 — Бадиий фильм.

УЧИНЧИ ПРОГРАММА

20.00 — ТОШКЕНТ КЎРСАТАДИ.

### 15 ОКТЯБРЬ, ЖУМА

БИРИНЧИ ПРОГРАММА

13.00 — МОСКВА, 19.00 — ТОШКЕНТ, 19.05 — Рассомлар — кичкинтойларга, 19.35 — Ахборот, 19.50 — Халқ контроли экрани. Узбек тилида: 20.20 — Ахборот 20.40 — Ёзувчи Мирза Иброҳимов (ижодий портрети), 21.45 — МОСКВА.

ИККИНЧИ ПРОГРАММА

17.55 — ТОШКЕНТ, 18.00 — Фильм-концерт, 18.25 — Ҳужжатли фильм, 19.00 — МОСКВА, 20.45 — Ҳужжатли фильм.

УЧИНЧИ ПРОГРАММА

20.00 — ТОШКЕНТ, 20.40 — «Спортлото», 21.00 — «Тўлқинда-С2», 21.30 — Келин (бадиий фильм).

### 16 ОКТЯБРЬ, ШАНБА

БИРИНЧИ ПРОГРАММА

9.55 — ТОШКЕНТ, 10.00 — Телефильм, 10.15 — Телеминиатюралар, 10.55 — МОСКВА, 16.55 — ТОШКЕНТ. Узбек тилида: 17.00 — Болалар учун концерт, 17.30 — Ахборот, 17.45 — Филателистнинг ўлими (бадиий фильм), 19.00 — Ахборот, 19.20 — Эстрада концерти, 20.00 — МОСКВА.

ИККИНЧИ ПРОГРАММА

10.00 — ТОШКЕНТ. Ўқув кўрсатувлари, 15.30 — МОСКВА, 16.30 — Дарёдаги чироқлар (бадиий фильм), 17.45 — Ҳайвонот оламида, 19.10 — «Изланиш», 20.00 — ТОШКЕНТ, 20.45 — Физкультура ва спорт, 21.25 — Дворянлар уяси (бадиий фильм).

УЧИНЧИ ПРОГРАММА

18.00 — ДУШАНБА КЎРСАТАДИ.

### 17 ОКТЯБРЬ, ЯКШАНБА

БИРИНЧИ ПРОГРАММА

9.25 — ТОШКЕНТ. Узбек тилида: 9.30 — Доира (бадиий фильм), 10.30 — Мусиқий товушлар оламида, 10.55 — МОСКВА, 16.55 — ТОШКЕНТ, 17.00 — «Старшеклассник», 17.50 — Ахборот. Узбек тилида: 18.10 — Озиқ-овқат саноати ходимлари кунига бағишланган кўрсатув, 18.50 — Ҳужжатли фильм, 19.10 — Тўйларимиз, тўйларимиз ҳақида ўйларимиз, 20.10 — Ахборот, 21.10 — «ОЛТИН ВОДИЙ», 21.30 — Телеминиатюралар, 22.15 — МОСКВА.

ИККИНЧИ ПРОГРАММА

9.30 — ТОШКЕНТ. Ўқув кўрсатувлари 15.30 — МОСКВА, 16.45 — Киносаёҳатчилар клуби, 17.40 — Мультфильм, 18.00 — Хотин-қизлар ўртасида спорт гимнастикаси бўйича Европа чемпионати, 20.30 — Қишлоқ меҳнаткашлари, 21.00 — Қизилқум (бадиий фильм).

УЧИНЧИ ПРОГРАММА

17.00 — ФРУНЗЕ КЎРСАТАДИ.

СОВЕТ ЎЗБЕКИСТОНИ
Орган Центрального Комитета Компартии Узбекистана, Верховного Совета и Совета Министров Узбекской ССР.

Бизнинг адрес ва телефонлар: ТОШКЕНТ «ПРАВДА ВОСТОКА» кўчаси №26. Редактор — 336545, Редактор ўринбосарлари — 337914, 330683. Масъул секретарь — 334455, Масъул секретарь ўринбосарлари — 337283, Партия турмуши — 333469, 337221, Марксизм-ленинизм назариясини пропаганда қилиш — 331455. Халқаро ҳаёт — 337221, Саноат, капитал қурилиш ва транспорт — 334780. Совет қурилиши — 333258, Қишлоқ хўжалиги — 337604. Адабиёт ва санъат — 332036, 331216. Фан, мактаб ва олий ўқув юртлари — 334451. Маҳаллий ахборот ва спорт — 331424. Оммавий ишлар ва хатлар — 332143, 333553. Иллюстрация — 334524. Стенографистка — 337343. Корректура — 337162. Эълонлар — 338142. Коммутатор — 330249, 330250, 330251, 330252, 330253, 330254, 330255, 330256, 330257, 330258. ОБЛАСТЬ МУХБИРЛАРИ. Андижон — 48—85. Бухоро — 3—31—42. Қарши — 38—42. Нукус — 42—62. Самарқанд — 31—972. Термиз — 54—01. Урганч — 34—55. Фарғона — 4-29-44. Гулистон — 22-09.

А. — 234. Ўзбекистон Компартияси Марказий Комитети нашриётининг босмахонаси, Тошкент шаҳри. ИНДЕКС — 64697. Р. 02895.